E/2023/26-E/CN.5/2023/9

Организация Объединенных Наций

Комиссия социального развития

Доклад о работе шестьдесят первой сессии (16 февраля 2022 года и 6–15 февраля 2023 года)

Экономический и Социальный Совет
Официальные отчеты
Дополнение № 6

Просьба отправить на вторичную переработку

Экономический и Социальный Совет
Официальные отчеты, 2023 год
Дополнение № 6

E/2023/26-E/CN.5/2023/9

Комиссия социального развития

Доклад о работе шестьдесят первой сессии (16 февраля 2022 года и 6–15 февраля 2023 года)

Организация Объединенных Наций • Нью-Йорк, 2023

Примечание

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

Резюме

Шестьдесят первая сессия Комиссии социального развития состоялась 16 февраля 2022 года и 6–15 февраля 2023 года. Комиссия обсудила приоритетную тему «Обеспечение полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года». Комиссия рассмотрела соответствующие планы и программы действий Организации Объединенных Наций, касающиеся положения социальных групп и достижения социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки. Комиссия провела дискуссионный форум высокого уровня и форум на уровне министров по приоритетной теме, дискуссионный форум высокого уровня, посвященный четвертому циклу обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения 2002 года, дискуссионный форум по возникающим вопросам и многосторонний форум и интерактивный диалог по приоритетной теме с участием старших должностных лиц системы Организации Объединенных Наций. В проведенном Комиссией общем обсуждении приняли участие в общей сложности 26 министров и 4 заместителя министра.

В открытии сессии приняли участие Председатель Экономического и Социального Совета, заместитель Генерального секретаря по экономическим и социальным вопросам, Председатель Комитета неправительственных организаций по социальному развитию и представители молодежи и пожилых людей. Председатель Экономического и Социального Совета подчеркнула, что правительства должны ставить людей на первое место и поддерживать те регионы, отрасли и работников, которые сталкиваются с наибольшими проблемами, чтобы обеспечить справедливый и инклюзивный переход к «зеленой» экономике. Она особо отметила необходимость таких мер политики, как оказание адресной помощи в поиске работы, проведение учебных курсов в гибком формате и реализация программ трудоустройства и создание стимулов для найма сотрудников и перехода на новые рабочие места в целях содействия перенаправлению потерявших работу лиц.

Заместитель Генерального секретаря по экономическим и социальным вопросам призвал Комиссию выработать смелые рекомендации, касающиеся межсекторальных решений, которые могут способствовать реализации Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Эти рекомендации должны способствовать формированию более инклюзивных и способных к адаптации рынков труда и обеспечить адресную поддержку людям, находящимся в уязвимом положении. Заместитель Генерального секретаря отметил, что около 60 процентов работников — 2 миллиарда человек — заняты в неформальном секторе экономики и что многие из тех, кто находится в уязвимом положении, несут на себе основное бремя безработицы. Председатель Комитета неправительственных организаций по социальному развитию подчеркнула, что разобщенный и фрагментированный подход к социальной, экономической и экологической политике не принес желаемых результатов в деле ликвидации нищеты и обеспечения социальной интеграции. Она заявила, что Всемирный социальный саммит, который предлагается провести в 2025 году, мог бы дать импульс для принятия новых обязательств по обеспечению более высокого качества жизни для всех людей.

Представитель молодежи подчеркнул, что все мероприятия должны носить как можно более инклюзивный характер и не должны исключать участие молодежи, детей или пожилых людей. Он призвал государства-члены взять на себя

обязательства по реализации существующей политики, направленной на обеспечение достойных и качественных рабочих мест для всех, и разработке новой политики, которая была бы инклюзивной, справедливой и адаптируемой к ситуации на рынке труда. Представитель пожилых людей отметила, что, несмотря на прогресс, достигнутый правительствами в реализации Мадридского плана действий, пожилые люди во всем мире продолжают сталкиваться с сохраняющимися барьерами, препятствующими реализации их автономии, самобытности и независимости. Она напомнила, что в ходе текущего обзора Плана действий государства-члены признали, что разработка международно-правового документа по защите прав пожилых людей позволит дополнить и усилить План действий. Она призвала правительства принять быстрые и решительные меры для обеспечения того, чтобы политика по вопросам старения была выстроена с опорой на права человека.

В ходе общих обсуждений по подпунктам a) и b) пункта 3 повестки дня государства-члены поблагодарили Генерального секретаря за всеобъемлющие доклады, дали работе Комиссии высокую оценку и заявили о своей готовности в ней участвовать. Была признана важность обеспечения достойной работы для достижения полного восстановления после кризиса, вызванного коронавирусной инфекцией (COVID-19), ускорения инклюзивного экономического роста, построения жизнестойких обществ, содействия социальной инклюзии и сплоченности, противодействия терроризму и обеспечения устойчивого будущего. К ключевым выводам, сделанным в ходе реализации различных мер политики государствами-членами, относятся выводы о необходимости повышения производительности труда, важности социальной защиты, особенно для тех, кто находится в уязвимом положении, регулирования рынка труда и обеспечения социальной справедливости и равноправия, а также вывод о необходимости развития бизнес-инкубаторов и расширения возможностей для продуктивной деятельности молодежи. Особое внимание было уделено важнейшей роли международного сотрудничества.

В ходе дискуссионного форума высокого уровня по приоритетной теме было особо отмечено, что от экологических, социальных, санитарных и политических кризисов в первую очередь страдают наиболее уязвимые группы населения. Обсуждалась важность формализации и меры, инструменты и стратегии, которые могли бы использовать государства-члены, включая меры по повышению эффективности деятельности национальной трудовой инспекции в целях формализации, обеспечению доступа к финансовым услугам и меры стимулирования. В качестве одного из ключевых факторов были отмечены инвестиции в меры, предшествующие распределению рабочих мест, включая обеспечение всеобщего доступа к качественному образованию, в особенности дошкольному образованию. Обеспечение всеобщей социальной защиты, включая минимальные уровни социальной защиты, наряду с «зеленой» экономикой и индустрией услуг по уходу и вовлечением женщин и людей с инвалидностью в рынок труда, были отмечены в числе важных составляющих обеспечения достойной работы для всех в целях сокращения неравенства.

На форуме на уровне министров по приоритетной теме также была особо отмечена важнейшая роль занятости и достойной работы в решении проблемы неравенства, при этом особое внимание было уделено нескольким группам работников, которые традиционно сталкивались с эксклюзией и маргинализацией. Молодежь, женщины, трудящиеся-мигранты и люди с инвалидностью особенно уязвимы к бедности, дискриминации и эксплуатации на рабочем месте, часто вследствие отсутствия возможностей официального трудоустройства, достойного минимума заработной платы и стабильной занятости. Министры отметили,

что обеспечение социальной защиты было одной из первых мер, принятых правительствами для защиты здоровья, сохранения рабочих мест и доходов людей во время пандемии, и подчеркнули, что цифровая, «зеленая» экономика и индустрия услуг по уходу открывают много возможностей для обеспечения достойной работы.

Дискуссионный форум высокого уровня, посвященный Мадридскому плану действий, позволил получить представление о региональном видении осуществления Плана действий и стал площадкой для интерактивного обсуждения и открытого обмена мнениями между всеми участниками, включая государства-члены и НПО. Одним из наиболее значимых выводов стало то, что План действий заложил прочную основу для осуществления далеко идущих социальных и экономических преобразований в духе устойчивого развития. Что касается перспектив, то участники дискуссии представили различные предложения по изучению возможностей для активизации осуществления Плана действий, в том числе путем рассмотрения вопроса о проведении третьей Всемирной ассамблеи по проблемам старения, а также разработки международного правового документа для дальнейшего поощрения и защиты прав человека пожилых людей.

Участники дискуссионного форума на тему «Возникающие вопросы: устранение воздействия многоплановых кризисов на социальные аспекты для ускорения восстановления после затяжных последствий пандемии путем осуществления в полном объеме Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» определили политику и меры, направленные на урегулирование ключевых социальных, экономических, климатических и других крупных кризисов, с которыми в настоящее время сталкивается мир. Участники форума подчеркнули необходимость финансирования глобальных общественных благ и реформирования международной финансовой архитектуры для выделения средств, необходимых для реализации мер по обеспечению устойчивого развития. Они также представили примеры успешных стратегий социальной защиты как в развитых, так и в развивающихся странах. Некоторые из этих примеров показывают, что для реализации многих мер политики требуется сильная политическая воля и что эти меры должны быть тщательно проработаны, чтобы они были ориентированы на наиболее уязвимые слои населения.

В ходе интерактивного диалога по приоритетной теме с участием старших должностных лиц системы Организации Объединенных Наций было отмечено, что для изменения курса и обеспечения более справедливого распределения ресурсов на самом деле важны действия. Важно внедрить направленную на преобразования, инклюзивную и решительную политику и обеспечить, чтобы каждый мог вносить полноценный вклад в сферу труда в таком объеме, в каком пожелает, и реализовать потенциал для более долгой и здоровой жизни. К основным обсуждаемым рекомендациям относятся укрепление стратегий по сокращению неформальной занятости, содействие обеспечению достойной занятости, всеобщему охвату мер социальной защиты, справедливому переходу к более «зеленому» и равноправному обществу, поощрение справедливой торговли и устойчивых цепочек поставок, поддержка направленной на преобразования гендерной политики, укрепление институциональной базы социальной политики и защита социальных инвестиций.

В центре внимания в ходе многостороннего форума по приоритетной теме были подходы, применяемые субъектами из различных секторов — правительственного, государственного, частного и сектора гражданского общества — для обеспечения полной и производительной занятости и достойной работы для всех. Было особо отмечено, что активное сотрудничество между правительством и деловым сектором, а также меры и программы, ориентированные на

женщин, молодежь, людей с инвалидностью и других лиц, находящихся в уязвимом положении, могут способствовать тому, чтобы восстановление после пандемии сопровождалось обеспечением полной, продуктивной и достойной занятости для всех, сокращением неравенства и большей инклюзивностью.

В работе сессии приняли участие более 300 представителей неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете. Комиссия получила более 40 письменных заявлений от неправительственных организаций и провела более 50 параллельных мероприятий, организованных государствами-членами, структурами Организации Объединенных Наций и организациями гражданского общества, аккредитованными при Совете. Сессия получила широкое освещение в социальных сетях: было зарегистрировано более 2000 упоминаний, 7000 откликов, а потенциальный охват в социальных сетях составил около 96,8 миллиона человек.

Комиссия постановила, что приоритетной темой шестьдесят второй сессии будет «Поощрение социального развития и социальной справедливости посредством проведения социальной политики, направленной на ускорение прогресса в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижение главной цели — ликвидации нищеты». Комиссия приняла пять проектов резолюций по следующим вопросам: a) организация и методы работы Комиссии в будущем; b) достижение социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки; c) обеспечение полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года; d) четвертый цикл обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения 2002 года; и e) политика и программы, касающиеся молодежи. Первые четыре из указанных резолюций были рекомендованы для принятия Экономическим и Социальным Советом.

[2 марта 2023 года]

Содержание

Глава

I. Вопросы, требующие принятия решения Экономическим и Социальным Советом или доводимые до его сведения . . . 8

A. Проекты резолюций для принятия Советом . . . 8

B. Проекты решений для принятия Советом . . . 55

C. Решения, требующие утверждения Советом . . . 57

D. Резолюция, доводимая до сведения Совета . . . 58

II. Организационные вопросы: организация и методы работы Комиссии социального развития в будущем . . . 66

III. Последующая деятельность по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи . . . 67

A. Приоритетная тема: обеспечение полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года . . . 68

B. Обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп . . . 71

C. Возникающие вопросы: устранение воздействия многоплановых кризисов на социальные аспекты для ускорения восстановления после затяжных последствий пандемии путем осуществления в полном объеме Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года . . . 73

IV. Вопросы программ и другие вопросы . . . 75

A. Предлагаемый план по программам на 2024 год . . . 75

B. Научно-исследовательский институт социального развития при Организации Объединенных Наций . . . 75

V. Предварительная повестка дня шестьдесят второй сессии Комиссии . . . 76

VI. Утверждение доклада Комиссии о работе ее шестьдесят первой сессии . . . 77

VII. Организация работы сессии . . . 78

A. Открытие и продолжительность сессии . . . 78

B. Участники . . . 78

C. Выборы должностных лиц . . . 78

D. Повестка дня и организация работы . . . 79

E. Документация . . . 80

Приложение

Перечень документов, представленных Комиссии социального развития на ее шестьдесят первой сессии . . . 81

Глава I

Вопросы, требующие принятия решения Экономическим и Социальным Советом или доводимые до его сведения

A. Проекты резолюций для принятия Советом

1. Комиссия социального развития рекомендует Экономическому и Социальному Совету принять следующие проекты резолюций:

Проект резолюции I
Организация и методы работы Комиссии социального развития в будущем

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свои резолюции 2005/11 от 21 июля 2005 года, 2006/18 от 26 июля 2006 года, 2008/19 от 24 июля 2008 года, 2010/10 от 22 июля 2010 года, 2012/7 от 26 июля 2012 года, 2014/3 от 12 июня 2014 года, 2016/6 от 2 июня 2016 года, 2018/3 от 17 апреля 2018 года, 2019/4 от 6 июня 2019 года и 2021/8 от 8 июня 2021 года об организации и методах работы Комиссии социального развития в будущем,

ссылаясь также на резолюцию 50/161 Генеральной Ассамблеи от 22 декабря 1995 года об осуществлении решений Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и итоговых документов Всемирной встречи на высшем уровне[1] и двадцать четвертой специальной сессии Ассамблеи[2],

ссылаясь далее на резолюцию 70/1 Генеральной Ассамблеи от 25 сентября 2015 года под названием «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» и подчеркивая важность осуществления этой новой амбициозной повестки дня,

ссылаясь на резолюцию 68/1 Генеральной Ассамблеи от 20 сентября 2013 года под названием «Обзор хода осуществления резолюции 61/16 Генеральной Ассамблеи об укреплении Экономического и Социального Совета» и на ее последующие резолюции 72/305 от 23 июля 2018 года, 74/298 от 12 августа 2020 года и 75/290 A от 25 июня 2021 года,

ссылаясь также на свою резолюцию 1996/7 от 22 июля 1996 года, в которой он постановил, что Комиссия при выполнении своего мандата должна помогать Совету проводить мониторинг, анализ и оценку результатов, достигнутых в осуществлении Копенгагенской декларации о социальном развитии и Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, и проблем, возникших в ходе их осуществления, и представлять Совету соответствующие рекомендации,

---

[1] *Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), гл. I, резолюция 1, приложения I и II.

[2] Резолюция S-24/2 Генеральной Ассамблеи, приложение.

ссылаясь далее на резолюцию 76/134 Генеральной Ассамблеи от 16 декабря 2021 года, в которой Ассамблея призвала Комиссию в порядке выполнения ее мандата продолжать заниматься решением проблемы неравенства во всех его проявлениях в контексте осуществления Копенгагенской декларации и Программы действий и реализации Повестки дня на период до 2030 года и предложила Комиссии уделять особое внимание расширению обмена национальным, региональным и международным опытом, углубленным и интерактивным диалогам между экспертами и практическими работниками и обмену передовой практикой и извлеченными уроками,

учитывая, что осуществление Копенгагенской декларации и Программы действий, итоговых документов двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, Мадридского международного плана действий по проблемам старения 2002 года[3] и Всемирной программы действий, касающейся молодежи[4], а также создание Молодежного бюро Организации Объединенных Наций и осуществление целей Международного года семьи и связанных с ними последующих процессов и итогового документа заседания Генеральной Ассамблеи высокого уровня по вопросу о реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и других согласованных на международном уровне целей в области развития в интересах инвалидов, озаглавленного «Путь вперед: охватывающая проблему инвалидности повестка дня в области развития на период до 2015 года и далее»[5], выполнение обязательств государств-участников по Конвенции о правах инвалидов[6] и по другим соответствующим важнейшим документам и реализация социальных аспектов Повестки дня на период до 2030 года подкрепляют друг друга в плане достижения социального развития для всех,

учитывая также важную роль неправительственных организаций и других субъектов гражданского общества в содействии осуществлению Копенгагенской декларации и Программы действий и, следовательно, работе Комиссии,

напоминая о том, что Совету необходимо рассмотреть и принять меры по рационализации его повестки дня с целью устранить случаи дублирования и параллелизма и повысить взаимодополняемость при рассмотрении и обсуждении аналогичных и смежных вопросов,

1. *подтверждает*, что в порядке содействия комплексному подходу к вопросам социального развития в системе Организации Объединенных Наций Комиссия социального развития, являющаяся главным форумом Организации Объединенных Наций для интенсивного глобального диалога по вопросам социального развития, как одна из функциональных комиссий Экономического и Социального Совета по-прежнему несет главную ответственность за периодический обзор вопросов, касающихся осуществления Копенгагенской декларации о социальном развитии, Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и итоговых документов двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи и последующей деятельности в связи с ними, сообразуясь при этом с функциями и вкладом соответствующих органов, организаций и структур системы Организации Объединенных Наций, и должна выносить Совету рекомендации по этим вопросам;

---

[3] *Доклад второй Всемирной ассамблеи по проблемам старения, Мадрид, 8–12 апреля 2002 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.02.IV.4), гл. I, резолюция 1, приложение II.

[4] Резолюции Генеральной Ассамблеи 50/81, приложение, и 62/126, приложение.

[5] Резолюция 68/3 Генеральной Ассамблеи.

[6] United Nations, *Treaty Series*, vol. 2515, No. 44910.

2. *подтверждает также*, что в порядке выполнения ее нынешнего мандата Комиссия будет способствовать деятельности по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года[7], содействуя проведению в рамках политического форума высокого уровня по устойчивому развитию тематических обзоров хода достижения целей в области устойчивого развития, включая сквозные вопросы, отражающие комплексный характер этих целей и связи между ними, стараясь при этом заручиться поддержкой всех соответствующих заинтересованных сторон и обеспечить вклад в работу политического форума высокого уровня и увязку с циклом его проведения, в соответствии с организационными процедурами, установленными Генеральной Ассамблеей и Советом;

3. *ссылается* на резолюцию 75/290 A Генеральной Ассамблеи, в которой Ассамблея постановила, в частности, что вспомогательные органы Экономического и Социального Совета будут утверждать свои соответствующие темы, согласующиеся с основной темой политического форума высокого уровня по устойчивому развитию, проводимого под эгидой Совета, продолжая при этом рассматривать вопросы или темы, необходимые для выполнения ими своих функций;

4. *напоминает* о том, что на каждой сессии Комиссия рассматривает одну приоритетную тему на основе осуществления и обзора решений Всемирной встречи на высшем уровне и ее связей с социальными аспектами Повестки дня на период до 2030 года и предлагает ориентированную на конкретные действия резолюцию, включающую рекомендации Совету в целях содействия его работе;

5. *подтверждает* свое решение о том, что в дополнение к последующей деятельности в связи со Всемирной встречей на высшем уровне, двадцать четвертой специальной сессией Генеральной Ассамблеи и Повесткой дня на период до 2030 года и обзору осуществления их решений и положений при выборе своих приоритетных тем Комиссия будет принимать во внимание программу работы Совета и основную тему политического форума высокого уровня по устойчивому развитию, с тем чтобы повысить кумулятивный эффект и способствовать работе Совета;

6. *просит* Комиссию после проведения обзора резолюции 70/299 Генеральной Ассамблеи от 29 июля 2016 года принять в ходе рассмотрения вопроса об организации и методах работы Комиссии в будущем на ее шестьдесят третьей сессии многолетнюю программу работы, с тем чтобы обеспечить предсказуемость и достаточное время для подготовки;

7. *постановляет*, что приоритетной темой шестьдесят второй сессии Комиссии, которая позволит ей содействовать работе Совета, будет «Поощрение социального развития и социальной справедливости посредством проведения социальной политики, направленной на ускорение прогресса в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижение главной цели — ликвидации нищеты»;

8. *постановляет также*, что на своей шестьдесят второй сессии Комиссия примет решение о выборе приоритетной темы своей шестьдесят третьей сессии в соответствии с положениями настоящей резолюции;

9. *предлагает* Департаменту по экономическим и социальным вопросам Секретариата, соответствующим специализированным учреждениям, региональным комиссиям, фондам и программам системы Организации Объеди-

[7] Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи.

ненных Наций и международным финансовым учреждениям представлять информацию о своих соответствующих мероприятиях и свои доклады, что может способствовать более глубокому рассмотрению приоритетной темы, в том числе в ходе интерактивных диалогов с государствами-членами и соответствующими заинтересованными сторонами;

10. *предлагает* бюро Комиссии продолжать выступать с предложениями о проведении интерактивных диалогов, таких как мероприятия на высоком уровне и практикумы на уровне министров и экспертов, с участием государств-членов и соответствующих заинтересованных сторон, с тем чтобы стимулировать диалог и повысить отдачу от ее работы, в том числе посредством рассмотрения вопроса о реализации социальных аспектов Повестки дня на период до 2030 года, последующей деятельности в связи с ними и обзоре их реализации;

11. *подтверждает* свое решение содействовать повышению эффективности своей работы путем перевода работы над резолюциями Комиссии на двухгодичный цикл, с тем чтобы повысить значимость резолюции по приоритетной теме, устранить случаи дублирования и параллелизма в работе Совета и Генеральной Ассамблеи и повысить взаимодополняемость при рассмотрении и обсуждении ими аналогичных или смежных вопросов;

12. *призывает* неправительственные организации и других субъектов гражданского общества в соответствии с резолюцией 1996/31 Совета от 25 июля 1996 года как можно более активно участвовать в работе Комиссии и в наблюдении за ходом осуществления и в самом процессе осуществления Копенгагенской декларации и Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне и итоговых документов двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи;

13. *постановляет*, что на своей шестьдесят третьей сессии Комиссия продолжит пересмотр методов своей работы, в том числе применительно к срокам и продолжительности ее сессий, с тем чтобы подстроиться, сообразно обстоятельствам, под работу Совета в соответствии с результатами обзора Генеральной Ассамблеей вопроса об укреплении Совета и процесса переориентации системы развития Организации Объединенных Наций.

Проект резолюции II
Достижение социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на итоговые документы Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, состоявшейся 6–12 марта 1995 года в Копенгагене[1], и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Всемирная встреча на высшем уровне в интересах социального развития и далее: обеспечение социального развития для всех в условиях глобализации во всем мире», состоявшейся 26 июня — 1 июля 2000 года в Женеве[2], Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года[3] и Аддис-Абебскую программу действий третьей Международной конференции по финансированию развития[4] и подтверждая Декларацию Организации Объединенных Наций о Новом партнерстве в интересах развития Африки от 16 сентября 2002 года[5],

принимая во внимание обязательства по удовлетворению особых потребностей Африки[6], взятые на Всемирном саммите 2005 года и подтвержденные в политической декларации о потребностях Африки в области развития, принятой на совещании высокого уровня, состоявшемся 22 сентября 2008 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций[7], и отмечая соответствующие решения саммитов Африканского союза, касающиеся Нового партнерства в интересах развития Африки[8],

подтверждая резолюцию 70/1 Генеральной Ассамблеи «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» от 25 сентября 2015 года, в которой она утвердила всеобъемлющий, рассчитанный на перспективу и предусматривающий учет интересов людей набор универсальных и ориентированных на преобразования целей и задач в области устойчивого развития, свое обязательство прилагать неустанные усилия для полного осуществления Повестки дня к 2030 году, признание ею того, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития, и свою приверженность сбалансированному и комплексному обеспечению устойчивого развития во всех его трех — экономическом, социальном и экологическом — компонентах, а также закреплению результатов, достигнутых в реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и завершению всего, что не удалось сделать за время, отведенное для их достижения,

подтверждая также резолюцию 69/313 Генеральной Ассамблеи от 27 июля 2015 года, содержащую Аддис-Абебскую программу действий третьей Международной конференции по финансированию развития, которая является

---

[1] *Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), гл. I, резолюция 1, приложения I и II.

[2] Резолюция S-24/2 Генеральной Ассамблеи, приложение.

[3] Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи.

[4] Резолюция 69/313 Генеральной Ассамблеи, приложение.

[5] Резолюция 57/2 Генеральной Ассамблеи.

[6] Резолюция 60/1 Генеральной Ассамблеи, п. 68.

[7] Резолюция 63/1 Генеральной Ассамблеи.

[8] A/57/304, приложение.

неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

подтверждая далее решимость мобилизовать средства, необходимые для осуществления Повестки дня на период до 2030 года в рамках обновленного Глобального партнерства в интересах устойчивого развития, основанного на духе окрепшей глобальной солидарности, ориентированного в первую очередь на удовлетворение потребностей беднейших и наиболее уязвимых групп населения и предполагающего участие всех стран, всех заинтересованных сторон и всех людей,

подтверждая Повестку дня на период до 2063 года «Африка, какой мы хотим ее видеть», принятую Ассамблеей глав государств и правительств стран — членов Африканского союза на ее двадцать четвертой очередной сессии, состоявшейся 30 и 31 января 2015 года в Аддис-Абебе, и первый десятилетний план осуществления (2014–2023 годы) Повестки дня на период до 2063 года, в которых были изложены основные проекты, приоритетные направления деятельности и меры в области политики в поддержку осуществления континентальной рамочной программы действий в области развития, представляющие собой стратегические основы всеохватного роста и устойчивого развития Африки и оптимизации использования ресурсов континента на благо всех его народов,

напоминая об Общей позиции африканских стран по вопросу о передовых методах разработки и проведения семейной политики по случаю двадцатой годовщины проведения Международного года семьи (2014 год) и обновленном Континентальном плане действий по проведению Африканского десятилетия инвалидов (2010–2019 годы), которые были одобрены главами государств и правительств стран — членов Африканского союза в январе 2013 года, и отмечая принятие в январе 2016 года Протокола к Африканской хартии прав человека и народов о правах человека пожилых людей в Африке,

учитывая важность поддержки Повестки дня на период до 2063 года и программы Нового партнерства, которые являются неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и усилий по созданию объединенной, процветающей и мирной Африки, движущей силой которой являются ее собственные граждане и которая представляет собой динамичную силу на международной арене, и особо отмечая в этой связи важность согласованного и скоординированного осуществления Повестки дня на период до 2063 года и Повестки дня на период до 2030 года,

подтверждая резолюцию 71/254 Генеральной Ассамблеи «Программа активизации партнерского сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом в осуществлении повестки дня в области интеграции и развития в Африке на период 2017–2027 годов» от 23 декабря 2016 года и приветствуя в этой связи подписание 27 января 2018 года Рамочного соглашения между Африканским союзом и Организацией Объединенных Наций об осуществлении Повестки дня на период до 2063 года и Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в целях содействия комплексному и скоординированному осуществлению и контролю исполнения обеих повесток дня и представлению об этом отчетности в рамках совместной деятельности и программ,

считая, что достижение семи целей Повестки дня на период до 2063 года имеет решающее значение для обеспечения высокого уровня жизни, качества жизни и благосостояния всех граждан Африки благодаря гарантированному доходу, занятости и достойной работе, ликвидации нищеты и голода, уменьшению неравенства, социальному обеспечению и минимальному уровню социальной

защиты, в частности инвалидов, современной, доступной и пригодной для жизни среде обитания и качественным базовым услугам, здоровым и обеспеченным полноценным питанием гражданам, имеющим доступ к медицинским услугам, экологически и климатически устойчивым экономическим системам и общинам, полному гендерному равенству во всех сферах жизни и участию и расширению прав и возможностей молодежи и детей,

напоминая о принятой Африканским союзом Программе развития инфраструктуры в Африке, в которой поставлена задача создать благоприятные условия для надлежащих инвестиций и утвердить планы секторальных реформ, направленных на содействие социально-экономическому развитию и сокращение масштабов нищеты на континенте путем развития комплексных региональных инфраструктурных сетей,

напоминая также о принятии Исполнительным советом Африканского союза в 2019 году нескольких рамочных основ в соответствии с рекомендациями, вынесенными по итогам третьего очередного совещания Специализированного технического комитета по социальному развитию, труду и занятости, в том числе социальной Повестки дня Африканского союза на период до 2063 года, Совместной программы Комиссии Африканского союза и Международной организации труда по обеспечению достойного труда для преобразования неформальной экономики (2020–2024 годы), Десятилетнего плана действий по искоренению детского труда, принудительного труда, торговли людьми и современного рабства в Африке (2020–2030 годы), пятилетних стратегий для кампаний Африканского союза по искоренению детских браков и калечащих операций на женских половых органах, включая четкую систему обеспечения подотчетности, Стратегической рамочной программы Африканского союза по инвалидности и проекта протокола, касающегося прав граждан на социальную защиту и социальное обеспечение,

отмечая с обеспокоенностью сохраняющуюся распространенную практику детских, ранних и принудительных браков, а также насилие и другие виды вредной практики в отношении детей, в том числе калечащие операции на женских половых органах, и вновь отмечая в этой связи важность общеафриканской кампании за искоренение практики детских браков в Африке, начало проведению которой было положено на четвертой сессии Конференции министров социального развития Африканского союза, состоявшейся 26–30 мая 2014 года в Аддис-Абебе, принятие Сообществом по вопросам развития стран юга Африки Типового закона об искоренении практики детских браков и защите детей, уже состоящих в браке, и одобрение Панафриканским парламентом в августе 2016 года запрета на калечащие операции на женских половых органах,

учитывая, что многие страны, в особенности развивающиеся страны, по-прежнему сталкиваются с большими трудностями, а отставание ряда стран увеличилось, особо отмечая, что Африканский союз и региональные экономические сообщества призваны играть жизненно важную роль в осуществлении программы Нового партнерства, и в этой связи рекомендуя африканским странам при содействии со стороны их партнеров по процессу развития активизировать и эффективно координировать их усилия по наращиванию потенциала этих организаций и развитию регионального сотрудничества и социально-экономической интеграции в Африке с целью обеспечить, чтобы никто не был забыт,

учитывая также, что инвестиции в людей, особенно в их социальную защиту, учитывающее вопросы охраны здоровья и основанное на принципе равноправия качественное образование и создание условий для обучения на протяжении всей жизни для всех, имеют решающее значение для повышения производительности во всех секторах, включая сельское хозяйство, и, таким образом,

играют ключевую роль в обеспечении устойчивого и справедливого экономического роста и сокращения масштабов нищеты благодаря увеличению числа обеспечивающих достойную занятость рабочих мест и расширению возможностей трудоустройства для всех, особенно для женщин и молодежи, укреплению продовольственной безопасности, повышению качества питания и увеличению потенциала противодействия,

ссылаясь на итоги заседания высокого уровня семьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи по вопросу о всеобщем охвате услугами здравоохранения, проведенного Организацией Объединенных Наций, и подтверждая его Политическую декларацию «Всеобщий охват услугами здравоохранения: совместные усилия по построению более здорового мира»[9], в которой она подтвердила, в частности, важность наращивания глобальных усилий с целью обеспечить, чтобы никто не был забыт, и построить более здоровый мир для всех, а также активизировать усилия по достижению к 2030 году всеобщего охвата услугами здравоохранения с целью обеспечить здоровье и благополучие для всех на протяжении всей жизни,

считая, что обеспечение гендерного равенства и расширение прав и возможностей всех женщин и девочек и обеспечение уважения всех их прав человека внесут решающий вклад в достижение прогресса в реализации всех целей и задач в области устойчивого развития и что систематический учет гендерной проблематики имеет первостепенное значение для осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, и в этой связи напоминая о принятии 11 июля 2003 года в Мапуту на второй очередной сессии Ассамблеи Африканского союза Протокола к Африканской хартии прав человека и народов, касающегося прав женщин в Африке, и Десятилетии африканских женщин (2010–2020 годы), с удовлетворением отмечая принятие Стратегии Африканского союза по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин на третьей сессии Специализированного технического комитета по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, которая состоялась 7–11 мая 2018 года в Аддис-Абебе, с удовлетворением отмечая также принятое на тридцать третьей очередной сессии Ассамблеи Африканского союза 10 февраля 2020 года в Аддис-Абебе решение провозгласить новое Десятилетие африканских женщин (2020–2030 годы) Десятилетием вовлечения женщин в финансово-экономическую деятельность,

считая также, что ограниченный доступ к безопасной питьевой воде и надлежащим санитарно-гигиеническим средствам тормозит прогресс в деле сокращения масштабов заболеваний в Африке, особенно среди беднейших слоев населения, как в сельских, так и в городских районах, и сознавая, что дефицит санитарно-гигиенических средств пагубно сказывается на здоровье людей, усилиях по сокращению масштабов нищеты и социально-экономическом развитии и на состоянии окружающей среды, особенно водных ресурсов,

вновь заявляя о том, что на уровне политики и программ важно укреплять связи между здравоохранением, борьбой с загрязнением, действиями по борьбе с изменением климата, сохранением биоразнообразия, целостностью экосистем, социально-экономическим равенством, инклюзивностью и благополучием в качестве одной из наиболее эффективных стратегий восстановления Африки после пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19),

с удовлетворением отмечая, что 31 африканская страна имеет право или потенциально имеет право на облегчение долгового бремени по линии Инициативы в отношении долга бедных стран с крупной задолженностью и ее

[9] Резолюция 74/2 Генеральной Ассамблеи.

продолжения — Инициативы по облегчению бремени задолженности на многосторонней основе, включая 30 стран, задолженность которых была списана в полном объеме после того, как они завершили соответствующий процесс, и Судан, который добился ощутимого прогресса в принятии и проведении политики, необходимой для достижения этой вехи, и настоятельно призывая международное финансовое сообщество ускорить прогресс в деле облегчения долгового бремени и продолжать совместную работу по снижению до устойчивых уровней бремени внешнего долга стран с наибольшей задолженностью,

особо отмечая, что для поддержания экономического роста необходимо сохранение задолженности на приемлемом уровне, обращая особое внимание на важность приемлемости уровня задолженности, прозрачности информации о состоянии задолженности и эффективного управления долгом для усилий по достижению целей в области устойчивого развития, подчеркивая необходимость продолжать оказывать развивающимся странам, в том числе африканским, помощь в предотвращении накопления задолженности сверх приемлемого уровня с учетом проблем, создаваемых глобальной экономической ситуацией, и рисков для приемлемости уровня задолженности в растущем числе развивающихся стран и соответствующую необходимость проведения скоординированной политики, признавая важную роль, которую облегчение долгового бремени, включая при необходимости списание задолженности, и реструктуризация долга играют в каждом конкретном случае как средства предупреждения, регулирования и устранения долгового кризиса, и с признательностью отмечая шаги, предпринятые Группой 20, в частности под председательством Саудовской Аравии, Италии и Индонезии, по дальнейшему содействию принятию мер, связанных с задолженностью, и осуществлению Инициативы по приостановлению обслуживания долга и Общего механизма урегулирования долговых вопросов по завершении Инициативы по приостановлению обслуживания долга, а также призывая всех официальных двусторонних кредиторов следовать этим инициативам в полном объеме с соблюдением принципа прозрачности и своевременным и эффективным образом, отмечая при этом, что нужно делать больше, в том числе реагировать на потребности стран, не охваченных нынешними инициативами,

принимая во внимание, что африканские страны несут главную ответственность за свое социально-экономическое развитие, что роль национальной политики и национальных стратегий развития невозможно переоценить, принимая во внимание также необходимость поддержки международным сообществом усилий этих стран в области развития и создания благоприятных международных экономических условий, вновь заявляя о необходимости выполнения международным сообществом всех обязательств в отношении социально-экономического развития Африки и в этой связи напоминая о той поддержке, которую оказали Новому партнерству международные конференции по финансированию развития[10],

подчеркивая, что с учетом особой значимости принципа национальной ответственности государственная политика и привлечение и эффективное использование внутренних ресурсов стран играют для каждой из них важнейшую роль в общих усилиях в области устойчивого развития, включая достижение целей в области устойчивого развития, и признавая, что внутренние ресурсы стран в первую очередь создаются на основе экономического роста, которому способствуют благоприятные условия на всех уровнях,

[10] См. *Доклад Международной конференции по финансированию развития, Монтеррей, Мексика, 18–22 марта 2002 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.02.II.A.7), гл. I, резолюция 1, приложение; и резолюции Генеральной Ассамблеи 63/239, приложение, и 69/313, приложение.

будучи обеспокоен тем, что нынешний кризис, вызванный COVID-19, скорее всего, обратит вспять достигнутый за последние десятилетия прогресс в социальном развитии, в результате чего еще больше людей будут обойдены вниманием, и что он также отрицательно сказывается на способности правительств добиваться осуществления Повестки дня на период до 2030 года и достижения целей в области устойчивого развития, подчеркивая, что в этот критический момент десятилетия действий по достижению целей в области устойчивого развития к 2030 году концепции, принципы и обязательства, изложенные на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития, сохраняют свою актуальность и играют центральную роль в решении возникающих глобальных проблем, и напоминая, что социальная политика играет ключевую роль в устранении непосредственных последствий кризисов,

отмечая с большой озабоченностью продолжающееся многоплановое воздействие COVID-19 на африканские страны, включая ее значительное влияние на уровень нищеты, продовольственную безопасность, уровень безработицы, торговлю, нормальное функционирование логистических цепочек, туризм и движение финансовых средств, а также ее социальные последствия, особенно для малоимущих слоев населения и лиц, находящихся в уязвимом положении, в том числе насилие в отношении женщин и девочек, и то, что это создает дополнительные проблемы для африканских стран в реализации Повестки дня на период до 2030 года и Повестки дня на период до 2063 года, и учитывая значительные усилия, которые африканские страны предпринимают для борьбы с пандемией COVID-19 ради спасения жизней и достижения устойчивого, всеохватного и стабильного восстановления,

будучи преисполнен решимости бороться с пандемией COVID-19 путем принятия глобальных ответных мер на основе единства, солидарности и активизации многостороннего сотрудничества между государствами, народами и представителями разных поколений, которое повышает способность и решимость государств и других соответствующих заинтересованных сторон в полной мере осуществить Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря[11];

2. *с удовлетворением отмечает* прогресс, достигнутый правительствами африканских стран в деле выполнения своих обязательств по осуществлению Нового партнерства в интересах развития Африки в том, что касается упрочения демократии, прав человека, благого управления и рационального ведения хозяйственной деятельности, и рекомендует им при участии заинтересованных сторон, включая гражданское общество и частный сектор, активизировать усилия в этом направлении, развивая и укрепляя институты управления и создавая условия, благоприятствующие привлечению прямых иностранных инвестиций для развития региона;

3. *с удовлетворением отмечает также* прогресс, достигнутый в реализации Африканского механизма коллегиального обзора, в частности добровольное присоединение 42 африканских стран к работе в рамках этого механизма и завершение процесса коллегиального обзора в 24 странах, и далее с удовлетворением отмечает прогресс в осуществлении национальных программ действий, появившихся в результате этих обзоров, настоятельно призывает в этой связи африканские государства, которые еще не сделали этого, рассмотреть вопрос о присоединении к процессу в рамках этого механизма к 2023 году, как это предусмотрено в первом десятилетнем плане осуществления Повестки дня на период

[11] E/CN.5/2023/2.

до 2063 года, принимает к сведению решение о его организационной реформе, особо подчеркивает ответственность африканских стран за осуществление этого процесса и предлагает международному сообществу оказывать по просьбе африканских стран содействие их усилиям по осуществлению ими соответствующих национальных программ действий;

4. *подтверждает* важность содействия осуществлению Повестки дня Африканского союза на период до 2063 года, а также первого десятилетнего плана ее осуществления, которые представляют собой стратегическую основу для обеспечения позитивных социально-экономических преобразований в Африке, и его континентальной программы, отраженной в резолюциях Генеральной Ассамблеи по вопросу о Новом партнерстве и региональных инициативах, таких как Комплексная программа развития сельского хозяйства в Африке;

5. *принимает к сведению* информацию о разработке механизма контроля и оценки первого десятилетнего плана осуществления Повестки дня на период до 2063 года региональными экономическими сообществами Африки, Агентством Африканского союза по развитию, Экономической комиссией для Африки, Африканским банком развития и Африканским симпозиумом по вопросам развития статистики, а также Стратегии по согласованию статистических данных в Африке, которые способствовали сближению методов контроля и оценки первого десятилетнего плана осуществления и достижения целей в области устойчивого развития, а также унификации плана осуществления и контроля исполнения Повестки дня на период до 2063 года и Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, и отмечает инкорпорацию первого десятилетнего плана осуществления в национальные механизмы планирования в 42 странах;

6. *приветствует* утверждение на тридцать пятой очередной сессии Исполнительного совета Африканского союза, прошедшей 4 и 5 июля 2019 года в Ниамее, структур управления Агентства Африканского союза по развитию — инструмента осуществления стратегии развития, содержащейся в Повестке дня Африканского союза на период до 2063 года, предназначенного для содействия развитию континента посредством эффективного и комплексного планирования, координации и осуществления мер по реализации Повестки дня на период до 2063 года государствами-членами, региональными экономическими сообществами и панафриканскими учреждениями на основе задействования партнерских связей и механизмов технического сотрудничества;

7. *с удовлетворением отмечает* усилия, прилагаемые африканскими странами и региональными и субрегиональными организациями, в том числе Африканским союзом, в целях обеспечения учета гендерной проблематики и вопросов расширения прав и возможностей всех женщин и девочек при осуществлении Нового партнерства, включая осуществление Протокола к Африканской хартии прав человека и народов, касающегося прав женщин в Африке;

8. *с удовлетворением принимает к сведению* усилия Комиссии Африканского союза, которые увенчались началом проведения национальных кампаний по искоренению практики детских, ранних и принудительных браков в 24 странах, принятием в 2017 году Общей позиции африканских стран в отношении кампании Африканского союза по искоренению практики детских браков в Африке и ее продлением на пятилетний период с 2019 по 2023 год, принятием Ассамблеей Африканского союза в феврале 2019 года решения об активизации политических усилий по искоренению практики калечащих операций на женских половых органах в Африке, в котором она одобрила инициативу Африканского союза по искоренению практики калечащих операций на женских половых органах, известную как инициатива «Салима», принятием в 23 африканских

странах национальных законов, предусматривающих ответственность за указанную практику, и началом функционирования в апреле 2022 года механизма Африканского союза по обеспечению подотчетности в деле искоренения вредных видов практики, но по-прежнему обеспокоен повышенным риском детских, ранних и принудительных браков в некоторых странах Африки, усугубленным пандемией COVID-19;

9. *с удовлетворением принимает к сведению также* тот факт, что 24 августа 2018 года Комиссия Африканского союза объявила в Аддис-Абебе о начале реализации в сотрудничестве со Структурой Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины») и Международным союзом электросвязи Инициативы по обучению основам программирования африканских девочек (2018–2022 годы), направленной на содействие приобретению девочками и женщинами навыков использования информационно-коммуникационных технологий и, следовательно, увеличению их вклада в инновационную деятельность в этом секторе в Африке;

10. *рекомендует* африканским странам, чтобы они, учитывая важность качественных инвестиций в инфраструктуру, укрепляли и расширяли местную и региональную, а также физическую и социальную инфраструктуру, устойчивую к изменению климата, с помощью иностранных и внутренних инвестиций и продолжали обмениваться передовым опытом в целях усиления региональной и континентальной интеграции, и в этой связи отмечает необходимость того, чтобы партнеры Африки по процессу развития ориентировали свою деятельность на поддержку Программы развития инфраструктуры в Африке, представляющей собой солидный портфель инфраструктурных проектов, который в настоящее время находится на этапе реализации второго Плана приоритетных действий и состоит из 69 проектов в области транспорта, энергетики, водоснабжения и информационно-коммуникационных технологий, которые планируется реализовать в период с 2021 по 2030 год, и создали более надежную систему защиты от стихийных бедствий и экстремальных погодных явлений;

11. *принимает к сведению* прогресс, достигнутый в деле обеспечения свободного передвижения людей, товаров и услуг в Африке, и в этой связи с удовлетворением отмечает вступление в силу 30 мая 2019 года соглашения о создании Африканской континентальной зоны свободной торговли, которое предусматривает увеличение объема внутриафриканской торговли и ускорение континентальной интеграции и которое по состоянию на октябрь 2022 года было подписано 54 государствами-членами, из которых 44 государства ратифицировали это соглашение;

12. *ссылается* на «дорожную карту» Африканского союза по использованию демографического дивиденда посредством инвестиций в молодежь и первую пятилетнюю приоритетную программу 2017 года в области занятости, ликвидации нищеты и инклюзивного развития и приветствует провозглашение периода с 2018 по 2027 год Африканским десятилетием технического, профессионального и предпринимательского обучения и трудоустройства молодежи с акцентом на создании обеспечивающих достойную занятость рабочих мест для молодежи и женщин в целях обеспечения более всеохватного роста и долгосрочной ликвидации нищеты;

13. *отмечает* принятое на тридцать пятой очередной сессии Ассамблеи Африканского союза решение объявить 2022 год Годом питания и посвятить его теме «Повышение устойчивости в деятельности по обеспечению гарантированного полноценного питания и продовольственной безопасности на Африканском континенте: укрепление агропродовольственных систем и систем

здравоохранения и социальной защиты в интересах ускорения развития человеческого, социального и экономического капитала» и приветствует ориентированность предложенной Африканским союзом на 2022 год темы на принятие мер по достижению целей в области продовольственной безопасности и питания и проведение в октябре 2022 года Конференции высокого уровня Африканского союза по продовольственной безопасности и питанию;

14. *настоятельно призывает* все страны, которые еще не сделали этого, ратифицировать Конвенцию Организации Объединенных Наций против коррупции[12] или присоединиться к ней, рекомендует ее государствам-участникам провести обзор ее осуществления, взяв на себя обязательство превратить Конвенцию в эффективный инструмент сдерживания, выявления, предотвращения и пресечения коррупции и взяточничества, преследования в судебном порядке тех, кто участвует в коррупционной деятельности, и выявления и возвращения, сообразно обстоятельствам, похищенных активов в страны происхождения, рекомендует международному сообществу разработать эффективные процедуры возвращения активов, поддерживает Инициативу Организации Объединенных Наций и Всемирного банка по возвращению похищенных активов и другие международные инициативы в поддержку возвращения похищенных активов и настоятельно призывает обновить и ратифицировать региональные конвенции против коррупции и прилагать усилия для ликвидации финансовых «убежищ», наличие которых стимулирует вывод за границу похищенных активов и незаконно полученных финансовых средств;

15. *призывает* правительства африканских стран ратифицировать Протокол к Африканской хартии прав человека и народов о правах инвалидов в Африке и Протокол к Африканской хартии прав человека и народов о правах пожилых людей в Африке, чтобы продемонстрировать приверженность государств-членов делу уважения человеческого достоинства и расширения прав и возможностей инвалидов и пожилых людей на всем континенте;

16. *отмечает*, что крепкое здоровье людей является одновременно залогом, атрибутом и результатом устойчивого развития и что в рамках Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года необходимо предпринимать активные усилия для включения дополнительных вопросов из области здравоохранения в более широкую повестку дня, касающуюся здоровья и развития, и поэтому отмечает Декларацию Ассамблеи глав государств и правительств Африканского союза, которую она приняла на ее тридцать второй очередной сессии, прошедшей 10 и 11 февраля 2019 года в Аддис-Абебе, и в которой она заявила о своей приверженности делу поддержки и активизации процесса реформ в секторе здравоохранения на основе подхода, предусматривающего учет проблематики здоровья во всех стратегиях, с тем чтобы добиться всеобщего охвата медицинским обслуживанием и пресечь вспышки основных заболеваний в Африке, а также достичь целей в области устойчивого развития;

17. *приветствует* принятие главами государств и правительств в ходе тридцать второй очередной сессии Ассамблеи Африканского союза в феврале 2019 года Договора о создании Африканского агентства по лекарственным средствам, который по состоянию на апрель 2022 года был подписан 29 государствами-членами, из которых 22 государства ратифицировали этот договор, с целью укрепить системы регулирования для улучшения доступа к качественным, безопасным и эффективным лекарствам, предметам медицинского назначения и технологиям, которые обеспечат эффективную охрану здоровья населения от будущих пандемий и вспышек инфекционных заболеваний в Африке, и отмечает

[12] United Nations, *Treaty Series*, vol. 2349, No. 42146.

другие соответствующие инициативы, например инициативу по созданию Целевой группы по приобретению вакцин для Африки, в целях ускорения социально-экономического развития после пандемии COVID-19;

18. *настоятельно призывает* правительства африканских стран ускорить осуществление пересмотренной Африканской стратегии в области здравоохранения на период 2016–2030 годов, которая обеспечивает общие руководящие указания в отношении разработки африканской региональной стратегии в области питания, Мапутского плана действий на период 2016–2030 годов по реализации Рамочной континентальной стратегии укрепления сексуального и репродуктивного здоровья и прав, Плана производства фармацевтической продукции для Африки и Каталитического рамочного плана ликвидации СПИДа, туберкулеза и малярии в Африке к 2030 году, приветствует Декларацию о всеобщем доступе к иммунизации как залогу крепкого здоровья и развития в Африке, принятую министрами здравоохранения стран Африки в 2016 году, и Декларацию 2017 года об обязательстве активизировать усилия по обеспечению соблюдения Международных медико-санитарных правил (2005 год)[13] и настоятельно призывает также правительства африканских стран на основе анализа ситуации определять стратегические приоритеты и добиться к 2030 году достижения грандиозной цели — ликвидации этих трех заболеваний, создающих угрозу для здоровья населения;

19. *подчеркивает* важность улучшения состояния здоровья матерей и детей и в этой связи отмечает заявление участников саммита Африканского союза по вопросам здоровья матери, младенца и ребенка и развития, отмечает решение Африканского союза придать новый импульс Кампании по ускоренному сокращению материнской, младенческой и детской смертности в Африке в период 2021–2030 годов и настоятельно рекомендует соблюдать и осуществлять обязательства по совершенствованию охраны здоровья матери и ребенка;

20. *принимает к сведению* декларацию, принятую на состоявшемся 12–16 июля 2013 года в Абудже специальном саммите Африканского союза по проблемам ВИЧ/СПИДа, туберкулеза и малярии и посвященную прогрессу, достигнутому в деле осуществления Абуджийского плана действий по ликвидации ВИЧ и СПИДа, туберкулеза и малярии в Африке к 2030 году, принимает к сведению также документ под названием «Политическая декларация по ВИЧ и СПИДу: искоренение неравенства и становление на путь, позволяющий искоренить СПИД к 2030 году»[14], принятый на заседании высокого уровня Генеральной Ассамблеи по проблеме ВИЧ/СПИДа 8 июня 2021 года, и вновь подтверждает твердое намерение предоставлять помощь в организации профилактики, лечения и ухода в целях искоренения ВИЧ/СПИДа, малярии и туберкулеза в Африке посредством удовлетворения потребностей всех, в частности потребностей женщин, детей и молодежи, и настоятельную необходимость существенного увеличения масштабов усилий по достижению цели обеспечения в африканских странах всеобщего доступа к комплексным программам профилактики и лечения ВИЧ/СПИДа и ухода и поддержки в связи с ним, наращивания и активизации усилий для расширения доступа к недорогостоящим и высококачественным лекарствам в Африке, включая антиретровирусные препараты, путем стимулирования фармацевтических компаний к тому, чтобы они предоставляли лекарства, а также настоятельную необходимость укрепления глобального партнерства и увеличения объемов двусторонней и многосторонней помощи, по возможности на безвозмездной основе, для борьбы с ВИЧ/СПИДом, малярией,

[13] Всемирная организация здравоохранения, документ WHA58/2005/REC/1, резолюция 58.3, приложение.

[14] Резолюция 75/284 Генеральной Ассамблеи, приложение.

туберкулезом и другими инфекционными заболеваниями в Африке посредством укрепления систем здравоохранения;

21. *принимает к сведению также* решение Африканского союза продлить срок действия «дорожной карты» Африканского союза по вопросам общей ответственности и глобальной солидарности в борьбе против СПИДа, туберкулеза и малярии в Африке на период 2016–2020 годов и использовать 2021 год, в котором исполнилось 20 лет со дня принятия Абуджийской декларации по проблеме ВИЧ/СПИДа, туберкулеза и других связанных с ними инфекционных заболеваний, как повод для критического анализа ситуации и последствий этих заболеваний для Африки, отмечает активизацию деятельности организации «ЭЙДС уотч Африка» в качестве африканской платформы высокого уровня, призванной содействовать деятельности, подотчетности и привлечению ресурсов для борьбы с ВИЧ/СПИДом, туберкулезом и малярией в Африке, и просит партнеров по процессу развития и систему Организации Объединенных Наций в надлежащих случаях и в соответствии с другими международными обязательствами поддерживать усилия африканских стран и организаций, направленные на достижение главных целей, поставленных в указанной «дорожной карте», включая обеспечение диверсифицированного устойчивого финансирования, более широкое согласование норм регулирования, укрепление местного потенциала для производства фармацевтической продукции и повышение качества руководства и управления в том, что касается мер реагирования;

22. *предлагает* партнерам по процессу развития и далее оказывать африканским странам помощь в их усилиях по укреплению национальных систем здравоохранения, в том числе путем предоставления квалифицированного медицинского персонала, достоверной медицинской информации и данных, инфраструктуры для проведения исследований и лабораторного потенциала, и по расширению системы наблюдения в сфере здравоохранения, включая поддержку усилий по профилактике и лечению заболеваний, которым не уделяется должного внимания, и борьбе с их вспышками, включая вспышки тропических болезней, и в этой связи вновь заявляет о своей поддержке Кампальской декларации и Программы глобальных действий и последующих конференций для реагирования на острую нехватку медицинских работников в Африке;

23. *рекомендует* государствам-членам продолжать оказывать развивающимся странам, особенно странам Африки, содействие в развитии международного сотрудничества и поддержку в наращивании потенциала для реализации мероприятий и программ в секторах, связанных с водоснабжением и санитарией, в том числе с внедрением технологий сбора и опреснения воды, рационального использования водных ресурсов, очистки и повторного использования сточных вод, и отмечает стратегию Африканского министерского совета по вопросам водоснабжения на период 2018–2030 годов, осуществление которой было начато в контексте реализации Африканской концепции водоснабжения до 2025 года и Повестки дня на период до 2063 года, а также усилий по достижению целей в области устойчивого развития;

24. *особо отмечает*, что прогресс в осуществлении Нового партнерства зависит также от наличия благоприятных национальных и международных условий для роста и развития Африки, в том числе от принятия мер по содействию формированию таких политических условий, которые благоприятствуют развитию частного сектора и предпринимательству, а также достижению целей в области устойчивого развития;

25. *особо отмечает также*, что демократия, уважение всех прав человека и основных свобод, включая право на развитие, прозрачное и подотчетное управление и руководство во всех секторах общества и эффективное участие

гражданского общества, в том числе неправительственных и общинных организаций, и частного сектора входят в число неотъемлемых предпосылок для обеспечения социального развития и устойчивого развития, ориентированного на интересы человека;

26. *особо отмечает далее*, что нищета, неравенство и социальная изоляция, с которыми сталкивается большинство африканских стран, требуют комплексного подхода к разработке и проведению социально-экономической политики, в частности для сокращения масштабов нищеты, стимулирования экономической активности, роста и устойчивого развития в целях обеспечения производительной занятости и достойной работы для всех, для содействия предоставлению качественного образования, медицинских услуг и социальной защиты, а также для обеспечения большего равенства, социальной интеграции, политической стабильности, демократии и благого управления на всех уровнях и поощрения и защиты прав человека и основных свобод;

27. *подчеркивает*, что для того, чтобы разорвать порочный круг нищеты, неравенства и социальной изоляции, необходимо выявить и устранить барьеры, препятствующие реализации возможностей, а также обеспечить доступ к базовым системам социальной защиты и основным социальным услугам;

28. *рекомендует* африканским странам активизировать деятельность по искоренению крайней нищеты, обеспечивать достойную занятость и принять меры урегулированию чрезвычайной климатической ситуации путем инвестирования в обеспечение устойчивого, инклюзивного и справедливого перехода, включая осуществление стратегий развития социальной и солидарной экономики, которые могут способствовать экономическому росту и созданию рабочих мест, и стратегий адаптации к изменению климата и смягчения его последствий посредством модернизации малоземельного сельского хозяйства, повышения степени переработки сырья и совершенствования государственных и частных институтов экономического и политического управления;

29. *особо отмечает*, что экономическое развитие, в том числе развитие на существующей сырьевой базе трудоемкого промышленного производства, с должным акцентом на сбалансированном и рациональном использовании природных ресурсов, совершенствование инфраструктуры и осуществление структурных преобразований, в частности в экономике сельских районов, на основе прагматичных и целенаправленных стратегий укрепления производственного потенциала в Африке, которые согласуются с национальными приоритетами и международными обязательствами в области развития, способны обеспечить создание новых рабочих мест и источников дохода для всех африканских мужчин и женщин, включая малоимущих, и, таким образом, могут выступать одной из движущих сил процесса ликвидации нищеты и достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области устойчивого развития;

30. *рекомендует* африканским странам продолжать добиваться политической стабильности, содействовать миру и безопасности и укреплять управленческую, установочную и институциональную среду, чтобы улучшать перспективы всеохватного и устойчивого развития, а также развивать условия, благоприятствующие тому, чтобы частный сектор вносил вклад в надежные экономические преобразования и в создание возможностей для производительной занятости и достойной работы для всех;

31. *подчеркивает*, что на достижение целей устойчивого развития и ликвидации нищеты влияет способность и готовность стран эффективно привлекать свои внутренние ресурсы и прямые иностранные инвестиции, выполнять

обязательства в отношении официальной помощи в целях развития, эффективно использовать такую помощь и содействовать передаче технологий развивающимся странам на взаимно согласованных условиях, и подчеркивает также решающее значение для бедных стран с крупной задолженностью урегулирования ситуаций с неприемлемо высоким уровнем задолженности, отмечая при этом, что денежные переводы являются важным источником дохода и финансовых средств для экономики принимающих стран и способствуют их участию в усилиях по достижению устойчивого развития;

32. *отмечает*, что, согласно предварительным данным, объем чистых потоков официальной двусторонней помощи в целях развития из стран — членов Комитета содействия развитию в Африку в 2021 году увеличился до 35 млрд долл. США, что в реальном выражении на 3,4 процента больше, чем в 2020 году, причем из этой суммы 33 млрд долл. США приходится на чистый объем официальной помощи в целях развития для стран Африки к югу от Сахары в 2021 году, что представляет собой увеличение на 2 процента в реальном выражении, однако в относительном выражении объем официальной помощи в целях развития по-прежнему далек от обещанных международным сообществом 0,7 процента валового национального дохода;

33. *вновь заявляет*, что решающее значение по-прежнему имеет выполнение всех обязательств в отношении официальной помощи в целях развития, включая принятое многими развитыми странами обязательство достичь целевого показателя выделения ресурсов на оказание развивающимся странам официальной помощи в целях развития в размере 0,7 процента валового национального дохода и целевого показателя выделения ресурсов в размере 0,15–0,20 процента валового национального дохода на оказание такой помощи наименее развитым странам, заявляет о том, что его обнадеживают результаты тех нескольких стран, которые достигли или превысили предусмотренный их обязательствами целевой показатель выделения ресурсов на официальную помощь в целях развития в размере 0,7 процента валового национального дохода и целевой показатель выделения ресурсов в размере 0,15–0,20 процента валового национального дохода на оказание такой помощи наименее развитым странам, и настоятельно призывает все другие страны активизировать усилия по увеличению объема их официальной помощи в целях развития и приложить дополнительные конкретные усилия по достижению целевых показателей выделения ресурсов на официальную помощь в целях развития;

34. *считает*, что страны со средним уровнем дохода продолжают сталкиваться с серьезными проблемами в деле достижения устойчивого развития и что необходимо активизировать усилия по решению этих проблем путем налаживания обмена опытом, усиления координации и оказания более эффективной и целенаправленной поддержки со стороны системы развития Организации Объединенных Наций, международных финансовых учреждений, региональных организаций и других заинтересованных сторон, с тем чтобы гарантировать необратимость достигнутого на сегодняшний день прогресса, и поэтому просит эти заинтересованные стороны надлежащим образом учитывать и удовлетворять разнообразные конкретные потребности стран со средним уровнем дохода в области развития в рамках своих соответствующих стратегий и политики, с тем чтобы содействовать использованию последовательного и всеобъемлющего подхода в отношении отдельных стран, и принимает во внимание, что официальная помощь в целях развития и льготное финансирование в других формах по-прежнему сохраняют свое значение для ряда таких стран и призваны играть важную роль в достижении намеченных результатов с учетом конкретных нужд этих стран;

35. *считает также*, что, хотя ответственность за социальное развитие лежит в первую очередь на правительствах, полное достижение этой цели невозможно без международного сотрудничества и помощи, и призывает международное сообщество и впредь способствовать решению проблем, с которыми развивающиеся страны, особенно наименее развитые страны, в том числе в Африке, сталкиваются, пытаясь достичь устойчивого развития самостоятельно;

36. *принимает во внимание* вклад государств-членов в осуществление Нового партнерства в контексте сотрудничества Юг — Юг и рекомендует международному сообществу, включая международные финансовые учреждения, поддерживать усилия африканских стран, в том числе по линии трехстороннего сотрудничества;

37. *приветствует* усилия Организации Объединенных Наций и Африканского союза по согласованию тематических блоков Регионального координационного механизма для Африки для рассмотрения основных тем как Повестки дня на период до 2063 года, так и Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и предлагает партнерам по процессу развития, включая систему Организации Объединенных Наций, и впредь содействовать этому механизму в достижении его целей, в том числе путем выделения необходимых финансовых средств на поддержку осуществления его мероприятий;

38. *рекомендует* африканским странам активизировать усилия по укреплению потенциала национальных и субнациональных статистических систем, с тем чтобы обеспечивать своевременную подготовку достоверных статистических данных и расчет показателей для контроля за осуществлением национальной политики и стратегий в области развития и выполнением обязательств в интересах достижения всех целей в области устойчивого развития на местном, национальном, региональном и международном уровнях, и в этой связи настоятельно призывает страны и организации — доноры, включая систему Организации Объединенных Наций, и международные и региональные статистические органы и организации оказывать африканским странам содействие в укреплении статистического потенциала в поддержку развития;

39. *принимает к сведению* Стратегию в области науки, техники и инноваций для Африки на период до 2024 года, которая направлена на преобразование таких важнейших секторов, как сельское хозяйство, энергетика, окружающая среда, здравоохранение, развитие инфраструктуры, добыча полезных ископаемых, безопасность и водоснабжение;

40. *обращает особое внимание* на важность наращивания правительствами африканских стран в качестве первоочередной задачи производительного потенциала устойчивого сельского хозяйства в целях повышения уровня доходов в сельских районах и обеспечения доступа к продовольствию для чистых покупателей продовольствия и подчеркивает, что следует прилагать более значительные усилия для поощрения и обеспечения устойчивого сельского хозяйства, расширения доступа мелких фермеров, особенно женщин, к необходимым сельскохозяйственным ресурсам, включая производственные активы, и улучшения доступа к инфраструктуре, информации и рынкам и что, кроме того, следует прилагать усилия в целях укрепления связей между городом и селом на основе развития малых и средних предприятий, которые способствуют увеличению занятости и обеспечивают рост доходов на всех этапах сельскохозяйственной производственно-сбытовой цепочки;

41. *настоятельно призывает* правительства африканских стран в рамках Комплексной программы развития сельского хозяйства в Африке довести объем ресурсов, инвестируемых в сельское хозяйство, до уровня, составляющего не

менее 10 процентов годового бюджета национального государственного сектора, и одновременно обеспечивать принятие необходимых мер в области политики и институциональных реформ для повышения эффективности сельскохозяйственного производства и систем;

42. *считает* необходимым, чтобы партнеры Африки по процессу развития, оказывающие помощь в развитии сельского хозяйства и обеспечении продовольственной безопасности и питания в Африке, более целенаправленно ориентировали свои усилия на поддержку Комплексной программы развития сельского хозяйства в Африке с использованием инвестиционных планов Программы для координации внешнего финансирования;

43. *приветствует* прогресс, достигнутый в решении таких вопросов, как обеспечение продовольственной безопасности, благодаря принятию Панафриканским парламентом в октябре 2018 года резолюции о разработке типового закона по вопросам продовольственной безопасности и питания в Африке и разработке проекта в области технического сотрудничества для включения традиционных местных культур в африканскую продовольственную корзину в целях улучшения продовольственной безопасности и питания, и отмечает Африканскую общую позицию по продовольственным системам, которая представляет собой обобщение высказанных мнений, взглядов и приоритетов африканских государств, а также их чаяний в отношении ключевых вопросов, влияющих на продовольственную систему Африки и глобальную продовольственную систему, и которая была подготовлена по итогам диалогов, посвященных Саммиту Организации Объединенных Наций по продовольственным системам 2021 года, включая Африканский региональный диалог, проведенный в Марокко 13 июля 2021 года, с целью ускорить укрепление продовольственных систем с учетом региональной специфики, обусловленной африканскими сельскохозяйственными и продовольственными системами, африканскими рационами, условиями жизни африканского населения и амбициями африканских обществ;

44. *подтверждает*, что к целям третьего Десятилетия Организации Объединенных Наций по борьбе за ликвидацию нищеты (2018–2027 годы), провозглашенного Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 72/233 от 20 декабря 2017 года, относятся сохранение темпов, которые были набраны благодаря проведению второго Десятилетия, оказание на эффективной и скоординированной основе содействия в достижении согласованных на международном уровне целей в области развития, касающихся ликвидации нищеты, включая цели в области устойчивого развития, и выполнение поставленной в них задачи обеспечить, чтобы никто не был забыт;

45. *настоятельно призывает* африканские страны уделять пристальное внимание обеспечению всеохватного, справедливого и устойчивого роста, который может сопровождаться созданием большого количества рабочих мест, в том числе посредством осуществления соответствующих инвестиционных программ, направленных на уменьшение неравенства, увеличение производительной занятости за счет создания возможностей для достойной работы для всех, особенно для уязвимых категорий населения, включая женщин и молодежь, и повышение реальных доходов на душу населения как в сельских, так и в городских районах;

46. *особо отмечает* необходимость, в частности для африканских стран, более активного наращивания потенциала в плане обеспечения устойчивого развития и в этой связи призывает укреплять научно-техническое сотрудничество, включая сотрудничество по линии Север — Юг, Юг — Юг и трехстороннее сотрудничество, и вновь заявляет о важности адекватного развития людских ресурсов, в том числе посредством профессиональной подготовки, обмена опытом

и знаниями, распространения знаний и оказания технической помощи в области наращивания потенциала, которое предполагает укрепление институционального потенциала, включая согласование, координацию и осуществление политики, а также потенциал в области планирования, управления и контроля;

47. *особо отмечает также* важность ускорения реализации стратегий по устранению гендерного разрыва в доступе к образованию, здравоохранению, достойной работе, цифровым информационно-коммуникационным технологиям, включая интернет, продовольствию и услугам в области сельского хозяйства и важность активизации международного сотрудничества в целях повышения качества образования и расширения доступа к образованию, включая усилия, направленные на обеспечение осуществления права девочек на образование, в частности для стран Африки, в том числе посредством создания и укрепления инфраструктуры, связанной с образованием, и увеличения инвестиций в сферу образования, и принимает к сведению общеконтинентальные инициативы, такие как Международный образовательный центр Африканского союза для девочек и женщин в Африке, который в ходе своего технического совещания по теме «Содействие осуществлению повестки дня Африканского союза по обеспечению образования для девочек и женщин», состоявшегося 19 и 20 июля 2022 года в Южной Африке, представил свой третий стратегический план (2021–2025 годы) под названием «Повышение устойчивости к потрясениям для содействия развитию человеческого капитала Африки посредством обеспечения образования для девочек и женщин в интересах устойчивого развития», направленный на достижение гендерного равенства при признании важнейшей роли мальчиков и мужчин в этом отношении;

48. *настоятельно призывает* страны Африки и партнеров по процессу развития заботиться об удовлетворении потребностей молодых людей и о расширении их прав и возможностей, в частности борясь с высоким уровнем безработицы среди молодежи посредством разработки качественных программ образования, профессиональной подготовки и обучения предпринимательству, обеспечивающих решение проблемы неграмотности, повышающих шансы молодых людей на трудоустройство, расширяющих их возможности, облегчающих адаптацию вчерашних учащихся к трудовой жизни и улучшающих в соответствующих случаях охват механизмами гарантированной занятости, при этом уделяя особое внимание обездоленной молодежи как в сельских, так и в городских районах, и в этой связи принимает к сведению начало осуществления в 2022 году инициативы Африканского союза по вовлечению женщин и молодежи в финансово-экономическую деятельность, направленной на создание финансовых возможностей и обеспечение паритета в сфере занятости для не менее чем миллиона африканских женщин и молодых людей к 2030 году, и инициативы Африканского союза «1 миллион — следующий уровень», которая направлена на обеспечение к 2030 году возможностей для 300 миллионов африканских молодых людей в сферах образования, занятости, предпринимательства, участия в общественно-политической жизни, а также здоровья и благополучия;

49. *подтверждает* приверженность Генеральной Ассамблеи преодолению неравенства в сфере цифровых технологий и в уровне знаний, принимает во внимание, что применяемый ею подход должен носить многоплановый характер и учитывать формирующееся осознание того, что следует понимать под доступом, с особым упором на качестве такого доступа, и признает, что в настоящее время основными составляющими качества такого доступа являются скорость, стабильность, ценовая доступность, используемый язык, местное информационное наполнение и физическая доступность для людей с ограниченными возможностями и что высокоскоростная широкополосная связь уже стала одним из важнейших факторов устойчивого развития;

50. *считает*, что предоставление всем девочкам и мальчикам, особенно тем, которые относятся к беднейшим и наиболее уязвимым и маргинализированным слоям населения, более широких возможностей посещать школу и получать качественное образование и повышение качества образования после начальной школы могут оказывать позитивное воздействие на расширение прав и возможностей и участие в социальной, экономической и политической жизни и, таким образом, на борьбу с нищетой и голодом и вносить непосредственный вклад в достижение согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области устойчивого развития;

51. *считает также*, что молодость населения Африки открывает широкие возможности для развития континента, и особо отмечает в этой связи, что африканским странам необходимо в сотрудничестве с системой Организации Объединенных Наций создать надлежащие нормативно-правовые условия, с тем чтобы они могли воспользоваться демографическим дивидендом, взяв при этом на вооружение инклюзивный подход к планированию и осуществлению процесса развития по результатам в соответствии с национальными приоритетами и законодательством;

52. *рекомендует* правительствам, международным организациям, другим соответствующим учреждениям и заинтересованным сторонам в надлежащих случаях обеспечивать соответствующую профессиональную подготовку молодежи, оказание высококачественных услуг в сфере здравоохранения и наличие активных рынков труда для трудоустройства растущего населения;

53. *считает* необходимым, чтобы правительства и международное сообщество продолжали прилагать усилия для увеличения притока новых и дополнительных ресурсов на цели финансирования устойчивого развития из всех источников — государственных и частных, внутренних и внешних — для поддержки развития африканских стран, и с удовлетворением отмечает различные важные инициативы, совместно реализуемые в этой связи африканскими странами и их партнерами по процессу развития;

54. *принимает во внимание* деятельность бреттон-вудских учреждений и Африканского банка развития в африканских странах и предлагает этим учреждениям продолжать оказывать поддержку в реализации приоритетов и задач Нового партнерства;

55. *рекомендует* африканским странам и их партнерам по процессу развития обеспечить приоритет интересов людей в деятельности правительств в области развития, гарантировать направление основных инвестиций в здравоохранение, образование и социальную защиту и уделять особое внимание обеспечению всеобщего доступа к базовым системам социального обеспечения, признавая, что минимальный уровень социальной защиты может заложить основу для решения проблем нищеты и социальной незащищенности, и в этой связи принимает к сведению рекомендацию 2012 года о национальных минимальных уровнях социальной защиты (№ 202), принятую Международной конференцией труда на ее 101-й сессии 14 июня 2012 года, которая может служить ориентиром для социальных инвестиций;

56. *отмечает* крепнущее сотрудничество между структурами системы Организации Объединенных Наций в поддержку Африканского союза и его Нового партнерства и просит Генерального секретаря продолжать содействовать повышению слаженности в действиях системы Организации Объединенных Наций по поддержке Нового партнерства на основе согласованных тематических блоков Регионального координационного механизма для Африки;

57. *особо отмечает* важность концентрации усилий на таких тематических направлениях, как информационно-разъяснительная работа и распространение информации, для дальнейшей мобилизации международного сообщества для оказания поддержки Новому партнерству и настоятельно призывает систему Организации Объединенных Наций демонстрировать больше примеров плодотворного межсекторального взаимодействия для пропаганды комплексного подхода в отношении следующих друг за другом этапов планирования и осуществления программ социального развития в Африке;

58. *просит* Комиссию социального развития продолжать рассматривать в рамках своей ежегодной программы работы те региональные программы, которые направлены на содействие социальному развитию, с тем чтобы все регионы имели возможность обмениваться опытом и передовыми методами, с согласия соответствующих стран, и в этой связи просит в соответствующих случаях учитывать в программах работы Комиссии социальные аспекты деятельности в рамках Нового партнерства;

59. *постановляет*, что Комиссии социального развития на ее шестьдесят второй сессии следует продолжить работу по освещению и разъяснению социальных целей Нового партнерства и должным образом рассмотреть Повестку дня Африканского союза на период до 2063 года;

60. *просит* Генерального секретаря о том, чтобы он, действуя в сотрудничестве с Канцелярией Специального советника по Африке и Экономической комиссией для Африки и принимая во внимание резолюцию 76/297 Генеральной Ассамблеи «Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка» от 21 июля 2022 года, представил Комиссии социального развития для рассмотрения на ее шестьдесят второй сессии ориентированный на действия доклад, содержащий рекомендации о путях повышения эффективности работы органов Организации Объединенных Наций в отношении социальных аспектов Нового партнерства, Повестки дня на период до 2063 года и ее связи с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года с учетом текущих процессов, связанных с социальным развитием в Африке.

Проект резолюции III
Обеспечение полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свое решение 2022/328 от 8 июня 2022 года, в котором он постановил, что приоритетной темой сессии Комиссии социального развития 2023 года будет «Обеспечение полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года»,

ссылаясь также на решения Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи,

подтверждая, что Копенгагенская декларация о социальном развитии и Программа действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития[1] и дальнейшие инициативы в интересах социального развития, принятые Генеральной Ассамблеей на ее двадцать четвертой специальной сессии[2], являются основой для деятельности по поощрению социального развития для всех на национальном и международном уровнях, и призывая к продолжению глобального диалога по вопросам социального развития,

приветствуя прогресс, достигнутый на пути к полному осуществлению Копенгагенской декларации и Программы действий на основе согласованных действий на национальном, региональном и глобальном уровнях, и выражая глубокую обеспокоенность по поводу того, что по прошествии более 20 лет после проведения Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития прогресс остается медленным и неравномерным и что сохраняются крупные пробелы, и приветствуя далее созыв 1 декабря 2020 года совместного неофициального заседания высокого уровня Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета в ознаменование двадцать пятой годовщины Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития,

ссылаясь на резолюцию 70/1 «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» Генеральной Ассамблеи от 25 сентября 2015 года, в которой Ассамблея утвердила всеобъемлющий, рассчитанный на перспективу и предусматривающий учет интересов людей набор универсальных и ориентированных на преобразования целей и задач в области устойчивого развития и подтвердила свое обязательство прилагать неустанные усилия для полного осуществления Повестки дня к 2030 году и обеспечения того, чтобы никто не был забыт и чтобы в первую очередь оказывалась помощь самым обездоленным, а также признала, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития,

---

[1] *Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), гл. I, резолюция 1, приложения I и II.

[2] Резолюция S-24/2 Генеральной Ассамблеи, приложение.

ссылаясь также на резолюцию 69/313 Генеральной Ассамблеи от 27 июля 2015 года, касающуюся Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития, которая является неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

ссылаясь далее на резолюции Генеральной Ассамблеи 74/270 от 2 апреля 2020 года о глобальной солидарности в борьбе с коронавирусным заболеванием (COVID-19), 74/274 от 20 апреля 2020 года о международном сотрудничестве в целях обеспечения глобального доступа к лекарствам, вакцинам и медицинскому оборудованию для противодействия COVID-19, 74/306 «Всеобъемлющие и скоординированные меры реагирования на пандемию коронавирусного заболевания (COVID-19)» от 11 сентября 2020 года и 74/307 «Объединенный ответ на глобальные угрозы здоровью: борьба с коронавирусным заболеванием 2019 года (COVID-19)»,

ссылаясь на резолюцию 74/4 Генеральной Ассамблеи от 15 октября 2019 года под названием «Политическая декларация политического форума высокого уровня по устойчивому развитию, созванного под эгидой Генеральной Ассамблеи»,

ссылаясь также на декларацию министров, принятую на этапе заседаний высокого уровня сессии Экономического и Социального Совета 2022 года и на созванном под эгидой Совета политическом форуме высокого уровня по устойчивому развитию 2022 года на тему «Восстановление после пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19) по принципу «лучше, чем было» с одновременным продвижением вперед по пути реализации в полном объеме Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года»[3],

ссылаясь далее на Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах[4], в котором, в частности, признается право каждого человека на достаточный жизненный уровень для него самого и его семьи, право на труд, право на социальное обеспечение и право на образование, и отмечая актуальность этих положений для разработки социальной политики, в том числе ориентированных на семью политики и мер в области социальной защиты,

отмечая, что семья играет важную роль в социальной защите и что более 4 миллиардов человек до сих пор не имеют социальной защиты, что пандемия COVID-19 усилила зависимость лиц, балансирующих на грани нищеты, от своей семьи, и признавая важность проведения политики, ориентированной на семью, особенно в деле искоренения нищеты, обеспечения полной и производительной занятости и достойной работы и противодействия социальной изоляции, учитывая многоаспектность социальной изоляции, уделяя особое внимание инклюзивному и справедливому качественному образованию и обучению на протяжении всей жизни для всех, медицинскому обслуживанию и благополучию для всех в любом возрасте, социальному обеспечению, поддержанию средств к существованию и социальной сплоченности, в том числе с помощью учитывающих гендерную и возрастную специфику систем и мер социальной защиты, таких как выплата пособий на детей и предоставление пенсионных пособий и льгот, и обеспечению уважения прав, возможностей и обязанностей всех членов семьи,

отмечая также важную работу, проделанную Статистической комиссией в связи с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

---

[3] См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семьдесят седьмая сессия, Дополнение № 3* (A/77/3), гл. VI, разд. D.

[4] См. резолюцию 2200 A (XXI) Генеральной Ассамблеи, приложение.

в результате которой были разработаны глобальные показатели, включая показатели уровня социальной защиты,

учитывая особую актуальность Декларации столетия Международной организации труда о будущем сферы труда[5] для социально справедливого перехода к устойчивому развитию и ссылаясь на резолюцию 73/327 Генеральной Ассамблеи от 25 июля 2019 года, в которой Ассамблея постановила объявить 2021 год Международным годом ликвидации детского труда,

подтверждая важность поддержки осуществления Повестки дня Африканского союза на период до 2063 года, а также первого десятилетнего плана ее осуществления, которые представляют собой стратегическую программу действий по обеспечению позитивных социально-экономических преобразований в Африке в течение следующих 50 лет и его континентальной программы, отраженной в резолюциях Генеральной Ассамблеи по вопросу о Новом партнерстве в интересах развития Африки[6], и региональных инициатив, таких как Комплексная программа развития сельского хозяйства в Африке,

принимая к сведению Дурбанский призыв к действиям по искоренению детского труда, который был принят на пятой Глобальной конференции по искоренению детского труда, состоявшейся 15–20 мая 2022 года в Южной Африке,

ссылаясь на руководящие принципы по вопросу о крайней бедности и правах человека[7], принятые Советом по правам человека в его резолюции 21/11 от 27 сентября 2012 года[8] и призванные служить полезным инструментом для государств-членов в деле разработки и осуществления, сообразно обстоятельствам, стратегий сокращения масштабов и ликвидации нищеты, и призывая государства-члены следовать этим руководящим принципам,

считая, что пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19) является одной из серьезнейших в истории Организации Объединенных Наций общемировых проблем, и отмечая с глубокой обеспокоенностью ее последствия для физического и психического здоровья и благополучия людей и смертность, вызванную этой пандемией, и ее негативные последствия для удовлетворения глобальных гуманитарных потребностей, осуществления прав человека и положения во всех сферах жизни общества, в том числе для получения средств к существованию, продовольственной безопасности и питания и образования, обострение проблем нищеты и голода, дестабилизацию экономики, торговли, общественных систем и окружающей среды, усиление экономического и социального неравенства внутри стран и между ними, рост безработицы и отсутствие возможностей для достойной работы, что сводит на нет с таким трудом достигнутые успехи в области развития и препятствует прогрессу в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и реализации всех ее целей и задач, и учитывая также, что пандемия COVID-19 требует принятия ответных мер всеми странами мира на основе единства, солидарности и активизации многостороннего сотрудничества,

подчеркивая, что в этот критический момент десятилетия действий по достижению целей в области устойчивого развития к 2030 году концепции, принципы и обязательства, изложенные на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития, сохраняют свою актуальность и играют центральную роль в решении возникающих глобальных проблем, и напоминая, что

---

[5] A/73/918, приложение.
[6] A/57/304, приложение.
[7] A/HRC/21/39.
[8] См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят седьмая сессия, Дополнение № 53A* (A/67/53/Add.1), гл. II.

социальная политика играет ключевую роль в устранении непосредственных последствий социально-экономических кризисов и в разработке стратегий выхода из них,

подтверждая обязательство ликвидировать нищету во всех ее формах и проявлениях, в том числе путем искоренения крайней нищеты к 2030 году, что все люди должны пользоваться правом на базовый уровень жизни, в том числе на основе обеспечения полной и производительной занятости и благодаря системам социальной защиты, а также обязательство покончить с голодом, достичь продовольственной безопасности и положить конец всем формам недоедания,

констатируя, что для достижения целей в области устойчивого развития осталось менее 10 лет, притом что пандемия COVID-19 замедлила, а в некоторых случаях даже обратила вспять прогресс в достижении многих целей к 2030 году, включая цель 8, предусматривающую содействие поступательному, всеохватному и устойчивому экономическому росту, полной и производительной занятости и достойной работе для всех, и цель 10, предусматривающую сокращение неравенства внутри стран и между ними, и учитывая, что от пандемии больше всего пострадали те, кто находится в уязвимом положении,

отмечая с глубокой обеспокоенностью, что многочисленные кризисы, включая пандемию COVID-19, привели к увеличению числа живущих в нищете людей, дальнейшему обнищанию тех, кто и до этого жил в нищете, усилению неравенства, включая гендерное неравенство, росту безработицы, неформальной занятости и числа людей, покинувших ряды рабочей силы, и продолжают непропорционально сильно воздействовать на людей, находящихся в уязвимом положении, в том числе пожилых людей, людей с уже имеющимися заболеваниями, женщин, детей, включая девочек, молодежь, инвалидов, людей, затронутых конфликтами, мигрантов, беженцев, внутренне перемещенных лиц, лиц африканского происхождения, коренные народы, местные общины, работников неформальной экономики, людей, живущих в сельской местности, и других людей, находящихся в уязвимом положении,

учитывая ключевую роль сельских жительниц, в том числе мелких земельных собственниц и женщин, занимающихся фермерством, и представительниц коренных народов и местных сообществ, а также их традиционных знаний в ускорении развития сельского хозяйства и сельских районов, повышении продовольственной безопасности и ликвидации сельской нищеты и их вклад в эти процессы,

выражая глубокую обеспокоенность по поводу того, что прогресс в деле сокращения масштабов нищеты остается неравномерным и что число людей, продолжающих жить в условиях многомерной нищеты, по-прежнему является значительным и неприемлемо большим, составляя 1,2 миллиарда человек, тогда как в ряде стран уровень неравенства в доходах, богатстве и возможностях остается высоким или растет, и серьезную обеспокоенность по-прежнему вызывают не связанные с доходами аспекты нищеты и лишений, например доступ к качественному образованию или базовым медицинским услугам, и относительная нищета, и подчеркивает важность национальных и глобальных усилий по созданию условий для устойчивого развития, всеохватного и поступательного экономического роста, всеобщего процветания и достойной работы для всех членов общества с учетом различных уровней национального потенциала стран в области развития,

принимая во внимание, что социальная интеграция людей, живущих в условиях нищеты и голода, должна включать в себя доступ к качественному

образованию, возможностям обучения на протяжении всей жизни, полной и производительной занятости и достойной работе в рамках комплексных стратегий развития,

отмечая, что содействие благополучию всех людей на протяжении их жизненного цикла должно лежать в основе любых усилий по сокращению масштабов нищеты и голода и является одним из важнейших компонентов всеохватного и устойчивого восстановления, и признавая, что создание эффективных, инклюзивных, надежных и экологически устойчивых продовольственных систем имеет решающее значение для обеспечения продовольственной безопасности и доступа к безопасному, питательному и достаточному продовольствию для всех, одновременно решая другие взаимосвязанные задачи, такие как ликвидация голода, обеспечение продовольственной безопасности и борьба с недоеданием, а также повышение потенциала противодействия потрясениям с точки зрения обеспеченности населения средствами к существованию благодаря дальнейшему укреплению глобального партнерства в интересах устойчивого развития, притом что никто не должен оставаться без внимания,

принимая к сведению предпринятые Председателем Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят четвертой сессии шаги по созданию Альянса за ликвидацию нищеты, который является актуальной и значимой платформой, по-прежнему используемой для обмена идеями, директивными установками и передовым опытом в том, что касается ликвидации нищеты, и подчеркивая важность рассмотрения проблемы нищеты, в том числе сельской нищеты, поскольку сельская беднота может иметь меньше возможностей для преодоления последствий пандемии COVID-19, восстановления после нее и получения доступа к надлежащим санитарно-техническим системам, продовольствию и питанию, медицинским услугам, образованию, интернету, информационно-коммуникационным технологиям, социальной защите, финансовым услугам и государственной инфраструктуре,

подтверждая, что, поскольку крайняя нищета как широко распространенное явление препятствует полному и эффективному осуществлению всех прав человека и может в определенных ситуациях представлять угрозу для права на жизнь, незамедлительное сокращение ее масштабов и ее окончательная ликвидация должны оставаться для международного сообщества задачей первостепенной важности,

учитывая значимость более глубокого понимания многогранного характера развития и нищеты, подчеркивая в то же время необходимость использования инструментов многомерного анализа, в том числе индексов многомерной нищеты и анализа рисков для отражения взаимосвязанного характера лишений и уязвимости, а также для понимания динамики нищеты и определения политического курса, и считая, что соответствующие национальные индексы многомерной нищеты позволяют странам разрабатывать более целенаправленные меры по ликвидации нищеты, а также координировать и отслеживать осуществление этих мер,

учитывая также важный вклад, который предпринимательство вносит в устойчивое развитие за счет создания рабочих мест, содействия обеспечению достойной занятости, стимулирования всеохватного экономического роста и новаторства, улучшения социальных условий и решения экономических, социальных и экологических проблем в контексте Повестки дня на период до 2030 года, и особо отмечая, что в условиях восстановления после пандемии COVID-19 и в последующий период роль предпринимательства, включая социальное предпринимательство, а также микро-, малых и средних предприятий в социально-экономическом развитии является как никогда важной,

учитывая далее, что спорт является фактором социального развития и может использоваться как средство обеспечения доступа к качественному образованию и достойной работе, пропаганды здорового образа жизни и благополучия, укрепления солидарности и социальной сплоченности, борьбы с социальной изоляцией и стереотипами, а также создания экономических возможностей для всех, что может способствовать избавлению людей от нищеты,

констатируя необходимость борьбы с незаконными финансовыми потоками и укрепления передовой практики в вопросах изъятия и возвращения активов в качестве одного из источников финансирования развития в целях содействия созданию достойных рабочих мест и сокращения неравенства внутри стран и между ними,

выражая глубокую обеспокоенность непропорционально сильным воздействием пандемии COVID-19 на детей, особенно девочек, в том числе на их доступ к основным услугам здравоохранения и образованию, признавая, что закрытие школ сильнее всего ударило по самым бедным и наиболее уязвимым детям и их семьям, что, возможно, многие дети никогда не вернутся к учебе, поскольку их принуждают к детским бракам или детскому труду, и что перебои в работе систем продовольствия и здравоохранения способствуют обращению вспять прогресса в области охраны здоровья матери и ребенка, росту показателей всех видов неполноценного питания и тому, что в 2020 году число детей, живущих в домохозяйствах с низким уровнем дохода, выросло на 142 миллиона человек,

отмечая содержащееся в докладе Генерального секретаря «Наша общая повестка дня»[9] предложение созвать в 2025 году всемирный социальный саммит, которое должно быть обсуждено и согласовано государствами-членами, включая условия его проведения, название, цели, масштаб и возможные итоговые документы, и подчеркивая, что возможные итоговые документы саммита должны опираться на ориентированный на социальное развитие подход и придать импульс усилиям по осуществлению Повестки дня на период до 2030 года,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря[10];

2. *принимает во внимание* настоятельную необходимость активизации деятельности на всех уровнях и всеми заинтересованными сторонами для реализации концепции Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года[11] и достижения предусмотренных в ней целей и особо отмечает, что в принятых Генеральной Ассамблеей итоговых документах крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций международное сообщество подтвердило, в частности, настоятельную необходимость ликвидации нищеты во всех ее формах и проявлениях, обеспечения полной и производительной занятости и достойной работы для всех, борьбы с неравенством внутри стран и между ними, охраны окружающей среды, обеспечения поступательного, всеохватного и устойчивого экономического роста и содействия социальной интеграции на основе повестки дня Организации Объединенных Наций в области развития, включая итоговые документы Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Аддис-Абебскую программу действий третьей Международной конференции по финансированию развития[12],

[9] A/75/982.
[10] E/CN.5/2022/3.
[11] Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи.
[12] Резолюция 69/313 Генеральной Ассамблеи, приложение.

Сендайскую рамочную программу действий по снижению риска бедствий на 2015–2030 годы[13] и Новую программу развития городов[14];

3. *подтверждает* приверженность осуществлению Повестки дня на период до 2030 года в интересах всех на основе обеспечения того, чтобы никто не был обойден вниманием и чтобы в первую очередь помощь оказывалась самым обездоленным, а также на основе признания прав человека и того, что достоинство человеческой личности имеет основополагающее значение;

4. *признает* необходимость укрепления международного сотрудничества для предоставления необходимой финансовой помощи и технической поддержки развивающимся странам и наращивания их потенциала в интересах достижения целей в области устойчивого развития, связанных с социальным развитием, путем обеспечения полной и производительной занятости и достойной работы для всех;

5. *призывает* государства-члены поощрять и защищать права человека в соответствии с их обязательствами по международному праву прав человека;

6. *подтверждает*, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая избавление всех людей во всем мире от крайней нищеты, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития, а также одной из главных задач Повестки дня на период до 2030 года, неотъемлемой частью которой является Аддис-Абебская программа действий, подкрепляющая и дополняющая ее;

7. *подчеркивает*, что блага экономического роста должны быть всеохватными и распределяться на более справедливой основе и что для ликвидации неравенства и во избежание любого дальнейшего усиления неравенства требуются всеобъемлющие социальные стратегии и программы, включая соответствующие программы социальных выплат, обеспечения достойной работы и создания рабочих мест и системы социальной защиты;

8. *считает*, что восстановление после пандемии COVID-19 открывает дополнительную возможность разработать комплексные основы долгосрочной политики, направленной на достижение целей в области устойчивого развития, и что такая политика должна разрабатываться в целях одновременного формирования более инклюзивного, справедливого и адаптируемого рынка труда, обеспечивающего полную и производительную занятость и достойную работу для всех, расширения возможностей и благосостояния людей, содействия ускорению действий на национальном, региональном и международном уровнях и обеспечения устойчивых средств к существованию для всех, а также признает, что в основу этих стратегий восстановления должны быть положены результаты многомерного анализа проблем нищеты и безработицы;

9. *рекомендует* государствам-членам содействовать обеспечению справедливого доступа к недорогим базовым услугам, в частности к качественному формальному и неформальному образованию на всех уровнях, в том числе путем реализации программ, содействующих обеспечению равенства и социальной интеграции на основе подтверждения основополагающей ценности человеческой личности, и к медицинскому обслуживанию, в том числе путем ускоренного перехода к применению принципа равного доступа к всеобщему медицинскому обслуживанию, а также обеспечению доступа к недорогому жилью, питанию и продовольствию, занятости и достойной работе, информационно-коммуникационным технологиям и инфраструктуре, посредством достижения

[13] Резолюция 69/283 Генеральной Ассамблеи, приложение II.
[14] Резолюция 71/256 Генеральной Ассамблеи, приложение.

дальнейшего прогресса в деле обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек;

10. *признает и поощряет* практику обучения на протяжении всей жизни для всех как в формальной, так и в неформальной среде и выступает в поддержку внутренних программ повышения грамотности, включая компоненты профессионального образования и неформальное образование, для содействия росту занятости, повышения качества рабочих мест, обеспечения равных возможностей и сокращения неравенства на рынке труда;

11. *рекомендует* государствам-членам устранить коренные причины неравенства путем содействия развитию устойчивой экономики в интересах благополучия всех, инвестирования в программы по искоренению нищеты и в деятельность, направленную на обеспечение справедливого и всеобщего доступа к базовым услугам, и в создание качественной и устойчивой к потрясениям инфраструктуры, в том числе в области медицинского обслуживания, в образование, обучение на протяжении всей жизни и обучение навыкам, образовательную инфраструктуру, снабжение безопасной питьевой водой и санитарно-гигиенические услуги, доступное жилье, недорогие, надежные, устойчивые и современные системы энергоснабжения, устойчивые транспортные системы и доступный по цене доступ к интернету и средствам связи, в том числе путем обеспечения того, чтобы предоставление услуг было направлено на постепенное достижение всеобщего доступа с уделением особого внимания потребностям тех, кто находится в уязвимом положении;

12. *рекомендует* правительствам и далее прилагать усилия по выработке стратегий и программ, направленных на укрепление национального потенциала, который позволяет заниматься национальными приоритетами, касающимися ориентированной на семью политики, и во взаимодействии с соответствующими заинтересованными сторонами активизировать деятельность по достижению этих целей, в частности в таких областях, как борьба с нищетой и голодом, чтобы не допускать межпоколенческой передачи и феминизации нищеты и обеспечивать благополучие для всех в любом возрасте, ориентируясь на осуществление Повестки дня на период до 2030 года;

13. *предлагает* правительствам внести необходимые изменения в стратегии и нормативные акты для содействия обеспечению достойной работы, роста занятости, равных возможностей и сокращения неравенства и дискриминации на рынке труда путем укрепления эффективных институтов рынка труда и создания условий для надлежащего вознаграждения посредством принятия таких мер, как гарантирование минимальной заработной платы, установленной законом или согласованной на основе переговоров, обеспечение равной оплаты за труд равной ценности, принятие законодательства о защите занятости и норм трудового права, и их эффективного осуществления, чтобы все работники пользовались трудовыми правами;

14. *подтверждает* готовность государств-членов содействовать проведению ориентированной на развитие политики, которая способствует производительной деятельности, созданию достойных рабочих мест, предпринимательству, творчеству и инновационной деятельности, и поощрять официальное признание и развитие микро-, малых и средних предприятий, в том числе посредством предоставления им доступа к финансовым услугам;

15. *подчеркивает* важность разработки политики, направленной на расширение возможностей для трудоустройства и повышение производительности труда как в сельском, так и в городском секторах посредством обеспечения и восстановления всеохватного экономического роста, инвестирования в развитие

людских ресурсов на основе постоянного обучения и развития навыков для новых форм труда, продвижения технологий, обеспечивающих производительную занятость и достойную работу, поощрения предпринимательства и создания малых и средних предприятий;

16. *рекомендует* правительствам включать обучение цифровым навыкам, в том числе, в частности, в области предпринимательства, и дополнительным навыкам работы с людьми в программы формального обучения и инициативы по обучению на протяжении всей жизни в качестве мер, направленных на устранение последствий существенных изменений, обусловленных развитием цифровой экономики и четвертой промышленной революцией, для рынков труда;

17. *предлагает* государствам-членам рассмотреть вопрос о принятии стратегий регулирования рынка труда, направленных на укрепление государственных учреждений и предоставление надлежащей защиты в сфере труда всем трудящимся, особенно находящимся в наиболее неблагоприятном положении, в том числе путем проведения социального диалога и принятия положений о минимальной заработной плате, учитывая при этом роль организаций трудящихся и работодателей там, где они имеются, в качестве составной части политики, нацеленной на стимулирование роста доходов подавляющего большинства трудящихся, и принимая во внимание конкретные условия каждой страны;

18. *подчеркивает* необходимость решения проблем, с которыми сталкиваются лица, работающие в неформальном секторе или в условиях нестабильной занятости, посредством инвестирования в деятельность по созданию большего количества достойных рабочих мест, включая предоставление доступа к достойной занятости в формальном секторе;

19. *рекомендует* государствам-членам ускорить работу по содействию переходу от неформальной к формальной занятости во всех секторах на основе реализации комплексных стратегий, предусматривающих принятие конкретизированных и дифференцированных мер по обеспечению достойной работы и надежной социальной защиты, в том числе путем использования политики цифровой формализации и поддержки новых и развивающихся секторов, таких как индустрия услуг по уходу, устойчивая экономика и цифровая экономика, для привлечения работников неформальной сферы и проведения мероприятий, способных укрепить способность работодателей и работников соблюдать стандарты и правила в отношении уплаты налогов и взносов в систему социального обеспечения такими способами и через такие промежутки, чтобы при этом учитывалась структура доходов работников неформальной и сельской экономики, путем поддержки адаптации или упрощения правил и процедур, создания стимулов для формализации и усиления государственного надзора и наращивания потенциала служб налоговой и трудовой инспекции и социального обеспечения;

20. *призывает* государства-члены разработать хорошо продуманные программы, направленные на обеспечение равных возможностей и равного обращения в мире труда и облегчение и поддержку вовлечения в рынок труда тех, кто находится в уязвимом положении, включая женщин, молодежь, инвалидов, пожилых людей, коренные народы, мигрантов, представителей национальных или этнических, религиозных и языковых меньшинств и людей, живущих с ВИЧ, в том числе путем более активного проведения политики регулирования рынка труда и укрепления систем социальной защиты;

21. *настоятельно призывает* государства-члены разработать конкретные программы и мобилизовать финансовые ресурсы и технологии для содействия возвращению женщин к экономической деятельности, включая обеспечение им доступа к достойной работе, обучению и финансовым услугам, укрепляя тем

самым их экономические права и возможности и повышая их самостоятельность, а также защищать и поощрять право на труд и права в сфере труда всех женщин, способствовать полноценному и равноправному участию женщин на рынке труда и гарантировать равный доступ женщин к достойной работе и качественным рабочим местам во всех секторах и на всех уровнях;

22. *призывает* государства-члены защищать трудовые права, поощрять достойную работу и содействовать созданию надежных и безопасных условий работы для всех трудящихся, включая трудящихся-мигрантов, особенно женщин-мигрантов, и лиц, не имеющих стабильной занятости, и признает, что конструктивный вклад трудящихся женщин-мигрантов может способствовать инклюзивному росту и устойчивому развитию в странах происхождения, транзита и назначения, особо отмечая ценность и достойный характер их труда во всех секторах, в том числе труда домашних работниц и работниц по уходу;

23. *настоятельно призывает* государства-члены проявлять бóльшую солидарность, в особенности во время чрезвычайных ситуаций, укреплять международное сотрудничество для улучшения положения в плане защиты, благополучия, добровольного и безопасного возвращения трудящихся-мигрантов и их реальной реинтеграции на рынках труда и обеспечивать, чтобы в ходе борьбы с пандемией COVID-19 и восстановления после нее никто не оставался без внимания;

24. *рекомендует* государствам-членам проводить политику, обеспечивающую расширение экономических прав и возможностей женщин путем содействия всестороннему и продуктивному участию женщин на рынке труда, включая женщин-инвалидов, женщин, живущих в нищете, и женщин, возглавляющих домохозяйства, и способствовать обеспечению равной оплаты за равный или равноценный труд, равному распределению обязанностей между родителями, доступу к учреждениям по уходу за детьми, гармоничному сочетанию трудовых и семейных обязанностей, в том числе, в частности, во время ухода за детьми, пожилыми людьми и инвалидами, поощряя при этом их полное, равное и конструктивное участие в экономической деятельности и в процессах принятия решений на всех уровнях;

25. *призывает* государства-члены прилагать усилия для достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек и гарантировать недискриминацию, расовое и культурное разнообразие и интеграцию и равенство путем разработки и применения комплексного и всеобъемлющего подхода на протяжении всей жизни, путем устранения барьеров, таких как гендерные стереотипы, все формы насилия, включая гендерное насилие, дискриминационные законы и практика и несправедливое разделение неоплачиваемого труда по уходу, которые препятствуют доступу женщин на рынок труда, их закреплению на этом рынке и развитию, путем устранения гендерного разрыва в оплате труда и пенсионном обеспечении и дальнейшей реализации принципа равной оплаты за равный труд, включая труд по уходу;

26. *отмечает* важность разработки и осуществления стратегий и программ, призванных способствовать предпринимательству, особенно с привлечением женщин и молодежи, и особо отмечает, что в условиях восстановления после пандемии COVID-19 и в последующий период роль предпринимательства, включая социальное предпринимательство, а также микро-, малых и средних предприятий в социально-экономическом развитии является как никогда важной;

27. *рекомендует* государствам-членам принимать необходимые адаптационные меры для формирования благоприятной деловой среды,

способствующей всеохватному и устойчивому экономическому росту, обеспечению достойной работы и созданию достойных рабочих мест, развитию предпринимательства, новаторства и устойчивых предприятий путем расширения международного сотрудничества и партнерства с частным сектором, в том числе путем улучшения доступа к кредитам, особенно для микро-, малых и средних предприятий, принимать на государственном уровне меры по борьбе с излишней бюрократией и коррупцией и незаконными финансовыми потоками и более широко применять передовую практику в вопросах возвращения и изъятия активов;

28. *рекомендует также* государствам-членам осуществлять ориентированные на семью и учитывающие гендерные аспекты стратегии, способствующие созданию достойных рабочих мест в новых, устойчивых и растущих секторах, включая устойчивую экономику, цифровую экономику, индустрию услуг по уходу и, сообразно обстоятельствам, социальную экономику и солидарную экономику, с помощью, среди прочего, соответствующих инвестиций в гибкие и доступные программы развития навыков и повышения квалификации, разработанные при поддержке социальных партнеров с учетом потребностей этих новых секторов, в стратегии, способствующие экологически устойчивому и обладающему цифровым потенциалом справедливому и инклюзивному переходу, в законодательную базу, позволяющую определять статус занятости работников цифровых платформ и защищать их права, и в проведение политики, обеспечивающей эффективную реализацию этих стратегий и программ;

29. *рекомендует далее* государствам-членам уважать, поощрять и реализовывать право на труд и предотвращать и пресекать практику неравного разделения обязанностей по домашнему уходу, случаи насилия и жестокого обращения и сексуальные домогательства, признавая, что насилие и домогательства не позволяют обеспечить равенство возможностей, являются неприемлемыми и несовместимыми с достойной работой и могут препятствовать доступу женщин на рынок труда и их закреплению и продвижению на этом рынке;

30. *констатирует*, что обострение нищеты во время пандемии COVID-19 привело к росту масштабов детского труда, и настоятельно призывает государства-члены незамедлительно принять эффективные меры, обеспечивающие запрещение и ликвидацию детского труда во всех его формах не позднее 2025 года;

31. *считает*, что учитывающие национальные особенности системы всеобщей социальной защиты направлены на устранение многочисленных, зачастую взаимосвязанных и сложных причин нищеты и неравенства путем облегчения бремени некоторых расходов в периоды безработицы, содействия достижению целей в области здравоохранения, обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин и девочек и предоставлению достойной работы, а также облегчения полноценной интеграции инвалидов и пожилых людей;

32. *считает также*, что учитывающие национальные особенности всеобщие системы социальной защиты вносят решающий вклад в осуществление прав человека для всех, в частности для лиц, которые не могут вырваться из тисков нищеты и голода, и что содействие обеспечению всеобщего доступа к социальным услугам и установление минимального уровня социальной защиты, соответствующего национальным условиям, может способствовать сокращению неравенства и масштабов нищеты благодаря преодолению социальной изоляции и поощрению всеохватного экономического роста, и в этой связи принимает к сведению Рекомендацию Международной организации труда 2012 года о минимальных уровнях социальной защиты (№ 202);

33. *рекомендует* государствам-членам инвестировать в создание таких национальных систем социальной защиты, которые, сообразно обстоятельствам, имеют универсальный характер, учитывают риски, гендерные аспекты и интересы семьи, сочетают в себе механизмы социального страхования и ненакопительные (финансируемые за счет налогов) механизмы, чтобы обеспечить каждому человеку доступ к комплексной, надлежащей, прогрессивной и надежной социальной защите на протяжении всей жизни благодаря особенностям разработки и реализации, способствующим охвату тех, кто находится в уязвимом положении и часто остается вне систем социальной защиты (включая лиц, не получающих заработную плату за уход, и работников неформального сектора), и справедливым структурным преобразованиям посредством удовлетворения потребностей в социальной защите, в том числе обусловленных ростом устойчивой экономики и цифровой экономики, и позволяющим повысить степень реагирования программ на бедствия, вызванные опасностями всех видов, в том числе за счет государственных и частных инвестиций в снижение риска бедствий;

34. *рекомендует также* государствам-членам при разработке, осуществлении, контроле за реализацией и оценке программ социальной защиты в интересах социального развития обеспечивать учет гендерной проблематики на протяжении всего этого процесса;

35. *учитывает* важную роль семьи в борьбе с социальной изоляцией и особо указывает на важность вложения средств в осуществление всеохватных и гибких стратегий и программ, ориентированных на интересы семьи, в таких областях, как образование, профессиональная подготовка, достойная работа, гармоничное сочетание трудовых и семейных обязанностей, здравоохранение, оказание социальных услуг, взаимоотношения и солидарность поколений и адресные денежные переводы для находящихся в уязвимом положении семей, в целях сокращения неравенства и улучшения благополучия всех людей всех возрастов, а также для того, чтобы содействовать улучшению положения детей и других уязвимых членов семьи, находящихся в неблагоприятной ситуации, и помочь им вырваться из нищеты, передающейся из поколения в поколение;

36. *принимает во внимание* жизненно важную роль, которую устойчивые системы социальной защиты играют в борьбе с пандемией COVID-19, и призывает государства-члены содействовать тому, чтобы восстановление после пандемии COVID-19 обеспечивало соответствующим странам возможность принимать меры для устранения значительных пробелов в охвате населения программами социальной защиты, добиваясь прогресса в создании всеобщих, достаточных, комплексных и устойчивых систем социальной защиты, вводя в соответствии с национальным законодательством базовый доход, пособия на детей, пособия по беременности и родам, пособия по болезни, пособия по инвалидности, пособия по безработице и пенсии по старости, а также тому, чтобы эти системы социальной защиты выявляли и устраняли пробелы в охвате, особенно для тех, кто находится в уязвимом положении, включая работников неформального сектора, мигрантов и неоплачиваемых работников сферы ухода;

37. *рекомендует* государствам-членам обеспечивать функционирование всеобщих систем социальной защиты, учитывающих возрастной фактор, наличие инвалидности, гендерный аспект и интересы семьи, которые играют ключевую роль в сокращении масштабов нищеты, в том числе с предоставлением в соответствующих случаях адресных денежных переводов лицам и семьям, находящимся в уязвимом положении, в частности семьям с одним родителем, особенно семьям, возглавляемым женщинами, и которые являются наиболее эффективным средством сокращения масштабов нищеты в том случае, если

сопровождаются другими мерами, включая обеспечение доступа к основным услугам, высококачественному образованию и медицинскому обслуживанию;

38. *подчеркивает* необходимость более эффективной координации стратегий и мер в области социальной защиты с программами сокращения масштабов нищеты и другими видами социальной политики для предотвращения социальной изоляции лиц, занятых в неформальном секторе или находящихся в условиях ненадежной занятости, и признает необходимость содействия их переходу в формальный сектор экономики, расширив и модернизировав существующие программы социального обеспечения за счет увеличения размера выплат и охвата ими работников неформального сектора, в том числе сезонных и временных работников в сельских районах;

39. *рекомендует* государствам-членам рассмотреть возможность оказания поддержки в осуществлении инициативы «Глобальный акселератор для создания рабочих мест и обеспечения социальной защиты в интересах справедливого перехода», в том числе путем содействия созданию достойных рабочих мест и устойчивых и всеобщих систем социальной защиты;

40. *рекомендует также* государствам-членам разработать долгосрочные, учитывающие риски, всеохватные и предусматривающие превентивный подход планы восстановления в области социального развития, которые позволят укрепить потенциал и улучшить благополучие людей путем инвестирования в социальные услуги и качественную, надежную, экологичную и устойчивую к потрясениям инфраструктуру, включая базовую школьную инфраструктуру, услуги здравоохранения, снабжение безопасной питьевой водой и санитарию, доступное жилье и обеспечение достойной занятости, адекватного охвата услугами социальной защиты и недорогостоящего и надежного доступа к цифровым технологиям, интернету и средствам связи;

41. *рекомендует далее* государствам-членам содействовать эффективному и конструктивному участию и расширению прав и возможностей тех, кто находится в уязвимом положении, включая тех, кто больше всего пострадал от пандемии, работает в неформальном секторе экономики и живет в условиях нищеты, в разработке и реализации планов восстановления после пандемии COVID-19 и отслеживании прогресса в этом отношении;

42. *настоятельно призывает* государства-члены принимать меры по устранению многочисленных причин возникновения нищеты, голода и неравенства, и в частности создавать возможности для достойной работы и занятости, повышать устойчивость к потрясениям, обеспечивать более тесную увязку мер социальной защиты с политикой в области продовольственной безопасности и питания, предоставлять адресные денежные переводы, повышать доступность цифровых технологий и финансовых услуг и информации о них, обеспечивать равные возможности и доступ к здоровому рациону на базе продуктов из устойчивых продовольственных систем, обеспечивать доступ к качественному образованию и возможностям обучения на протяжении всей жизни без дискриминации, бороться со всеми формами дискриминации, расширять права и возможности всех людей и создавать благоприятные условия для полноправной социальной включенности и участия тех, кто сталкивается с многочисленными и пересекающимися формами дискриминации, и в приоритетном порядке выделять средства на удовлетворение потребностей детей младшего возраста в образовании, питании и уходе для предотвращения передачи нищеты из поколения в поколение;

43. *подтверждает*, что изменение климата является одной из крупнейших проблем нашего времени, продолжает выражать серьезную

обеспокоенность в связи с тем, что все страны, особенно развивающиеся, уязвимы для неблагоприятных последствий изменения климата и уже ощущают их усиление, включая постоянные засухи и экстремальные погодные явления, утрату биоразнообразия, деградацию земель, опустынивание, повышение уровня моря, береговую эрозию, подкисление океана и отступление горных ледников, что создает еще большую угрозу для продовольственной безопасности, запасов воды и источников средств к существованию, признает значительные риски, которые изменение климата создает для здоровья, обращает особое внимание на необходимость устранения экономических, социальных и экологических последствий изменения климата и особо отмечает необходимость принятия на всех уровнях мер, в том числе в рамках деятельности по смягчению последствий и адаптации к изменениям для повышения устойчивости, что может способствовать искоренению нищеты во всех ее формах и проявлениях и ликвидации голода;

44. *учитывает* прилагаемые на всех уровнях усилия по разработке и укреплению мер и программ социальной защиты, включая национальные системы социального обеспечения и программы обеспечения минимального уровня социальной защиты, в частности для нуждающихся и уязвимых групп населения, программы оплаты труда продовольствием и наличными, программы денежных переводов и ваучеров, программы организации школьного питания, программы питания для матери и ребенка и программы обеспечения доступного жилья, и в этой связи обращает особое внимание на важность увеличения объема капиталовложений, укрепления потенциала и развития систем;

45. *настоятельно призывает* государства-члены добиваться гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек, гарантируя равный доступ к возможностям и социальной защите для всех, в частности для тех, кто находится в уязвимом положении, в том числе путем учета гендерного аспекта при участии на рынке труда, разделении обязанностей по уходу и в программах продовольственной безопасности, особенно для тех женщин и девочек, которые подвергаются множественным и пересекающимся формам дискриминации и насилия, с учетом того, что расширение прав и возможностей находящихся в различных ситуациях и условиях женщин и девочек будет в значительной степени способствовать реализации всех целей и задач Повестки дня на период до 2030 года;

46. *призывает* государства-члены принимать стратегии, программы и другие меры для признания, сокращения и перераспределения непропорционально высокой доли нагрузки, приходящейся на женщин и девочек, занятых неоплачиваемой работой по уходу и домашним трудом, в контексте феминизации нищеты, которая усугубляется пандемией COVID-19, в том числе путем принятия мер по ликвидации нищеты, проведения соответствующей политики в области трудовых ресурсов, предоставления государственных услуг и осуществления программ социальной защиты, учитывающих гендерные аспекты;

47. *рекомендует* государствам-членам признавать, сокращать и перераспределять объем неоплачиваемого труда по уходу и ведению домашнего хозяйства, особенно долю такого труда, приходящуюся на женщин, активизировать усилия по обеспечению равного вознаграждения за равный или равноценный труд и поощрять баланс между работой и семьей, способствующий благополучию детей, молодежи, инвалидов и пожилых людей, достижению гендерного равенства и расширению прав и возможностей всех женщин и девочек, в том числе путем улучшения условий труда работников с семейными обязанностями, расширения гибких режимов работы, в частности благодаря использованию новых информационно-коммуникационных технологий, внедрения и/или расширения

отпускных режимов, например в виде предоставления как матери, так и отцу отпуска по уходу за ребенком, и практики выплаты как женщинам, так и мужчинам адекватных пособий по социальному обеспечению, принятия надлежащих мер к тому, чтобы не допускать их дискриминации при получении ими таких пособий, и содействия осведомленности мужчин о таких возможностях и их использованию ими, поскольку это благоприятствует развитию их детей и служит средством, позволяющим женщинам повысить свое присутствие на рынке труда;

48. *рекомендует также* государствам-членам содействовать повышению цифровой и финансовой грамотности и вовлеченности женщин и их равному доступу к формальным финансовым услугам, включая своевременные и доступные кредиты, займы, сбережения, страхование и схемы перевода денежных средств; интегрировать гендерные аспекты в правила и положения финансового сектора в соответствии с национальными приоритетами и законодательством, поощрять финансовые учреждения — в том числе коммерческие банки, банки развития, сельскохозяйственные банки, микрофинансовые учреждения, операторов мобильной связи, агентские сети, кооперативы, почтовые банки и сберегательные банки — предоставлять доступ к финансовым продуктам, услугам и информации для женщин и поощрять использование инновационных инструментов и платформ, включая банковские услуги в онлайном режиме и по мобильной связи;

49. *призывает* государства-члены предотвращать пагубные последствия пандемии COVID-19 для детей, смягчая негативное социально-экономическое воздействие, в том числе путем обеспечения непрерывности ориентированных на детей услуг и стратегий на основе равного и достижимого доступа, отстаивания права ребенка на качественное образование, включая дошкольное образование, на основе предоставления равных возможностей и недискриминации и поддержки инклюзивного, справедливого и доступного образования путем осуществления соответствующих мер по оказанию поддержки семьям в деле возвращения детей, в частности девочек и детей, находящихся в уязвимом положении, в школу, как только это будет безопасно, и по обеспечению доступа к возможностям, позволяющим наверстать упущенное в учебе, и в период изоляции оказывать поддержку школьным системам, учителям и семьям в обеспечении надежного источника ежедневного питания и использовании доступных и всеохватных решений в области дистанционного обучения для преодоления разных форм цифрового разрыва, обеспечивая при этом защиту детей от насилия, жестокого обращения и эксплуатации в интернете и в реальной жизни, и напоминая, что ни один ребенок не должен подвергаться произвольному или незаконному посягательству на неприкосновенность его частной жизни и семьи;

50. *считает*, что для обеспечения на деле устойчивого развития и достижения целей в области устойчивого развития крайне важна подкрепляемая принципом национальной ответственности мобилизация внутренних ресурсов, которые, сообразно обстоятельствам, должна дополнять международная помощь;

51. *подтверждает* Аддис-Абебскую программу действий и считает необходимым предпринять шаги по значительному увеличению инвестиций для восполнения дефицита ресурсов, в том числе путем мобилизации финансовых ресурсов из всех источников, включая мобилизацию и распределение государственных, частных, внутренних и международных ресурсов;

52. *подтверждает также*, что необходимым элементом помощи развивающимся странам, включая бедные страны с высоким уровнем задолженности, наименее развитые страны, развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю, малые островные развивающиеся государства и страны со средним уровнем

дохода, в укреплении их человеческого, институционального и технического потенциала является международное сотрудничество;

53. *призывает* международное сообщество оказывать развивающимся странам содействие в осуществлении национальных стратегий развития людских ресурсов и рекомендует международному сообществу, включая частный сектор и соответствующих субъектов гражданского общества, обеспечивать выделение и мобилизацию финансовых ресурсов, наращивание потенциала, оказание технической помощи и передачу технологий на взаимно согласованных условиях и при наличии соответствующих возможностей предоставлять экспертные знания из всех источников;

54. *рекомендует* развитым странам выполнять свои обязательства по оказанию официальной помощи в целях развития, в том числе взятое многими развитыми странами обязательство достичь целевого показателя выделения официальной помощи в целях развития на уровне 0,7 процента валового национального дохода для развивающихся стран и выделения официальной помощи в целях развития на уровне 0,15–0,20 процента валового национального дохода для наименее развитых стран;

55. *призывает* международное сообщество оказывать странам поддержку в повышении производительности в экономике посредством диверсификации, технической модернизации и инновационной деятельности, в том числе путем уделения особого внимания секторам с высокой добавленной стоимостью и трудоемким секторам, в целях дальнейшего взаимодействия в выполнении существующих обязательств по передаче технологий на взаимно согласованных условиях;

56. *с удовлетворением отмечает* вклад сотрудничества Юг — Юг в содействие обеспечению полной и производительной занятости и достойной работы для всех и подтверждает, что сотрудничество Юг — Юг является важным элементом международного сотрудничества в целях развития, не подменяя, а дополняя собой сотрудничество Север — Юг, и обязуется укреплять сотрудничество Юг — Юг и трехстороннее сотрудничество как средство привнесения соответствующего опыта и знаний в сотрудничество в целях развития;

57. *принимает к сведению* «Доклад о мировом социальном положении, 2023 год: никого не оставлять без внимания в стареющем мире» и настоятельно призывает Генерального секретаря продолжать предоставлять информацию, которая может помочь государствам-членам подготовиться к проблемам, которые старение создает для выполнения обязательств по социальной защите, поддержания бюджетных систем и укрепления социальной стабильности, особенно в странах, которые все еще развиваются, и странах со стареющим населением;

58. *отмечает* незаменимую роль официальной помощи в целях развития в дополнении, стимулировании и поддержке усилий по финансированию развития в развивающихся странах и содействии достижению целей в области развития, включая цели, согласованные на международном уровне, в частности цели в области устойчивого развития, и приветствует шаги, направленные на повышение эффективности и качества помощи на базе основополагающих принципов национальной ответственности, согласованности, гармонизации, ориентированного на результаты управления и взаимной подотчетности;

59. *рекомендует* международному сообществу расширять сотрудничество в целях развития, в том числе в рамках сотрудничества Юг — Юг, Север — Юг и трехстороннего сотрудничества, и партнерства с участием многих заинтересованных сторон, оказывать поддержку странам, особенно развивающимся странам, по их просьбе, в наращивании их национального потенциала в области

науки, техники и инноваций в интересах социального развития, и поддерживать исследовательские сети, охватывающие различные страны, учреждения и дисциплины;

60. *призывает* международное сообщество укреплять многостороннее сотрудничество путем мобилизации ресурсов для инклюзивного восстановления, использования специальных прав заимствования и их добровольного распределения среди наиболее нуждающихся стран, признает роль Организации Объединенных Наций и международных финансовых учреждений, согласно их соответствующим мандатам, и призывает их продолжать поддерживать глобальные усилия, направленные на обеспечение поступательного и всеохватного роста и устойчивого развития и поддержание на приемлемом уровне внешней задолженности развивающихся стран;

61. *предлагает* всем соответствующим заинтересованным сторонам, в том числе системе Организации Объединенных Наций и организациям гражданского общества, продолжать содействовать обмену информацией и передовым опытом относительно программ, стратегий и мер, которые ведут к успешному сокращению неравенства во всех его аспектах;

62. *предлагает также* системе Организации Объединенных Наций продолжать оказывать поддержку государствам-членам, по их просьбе, в их стремлении к всеохватному и устойчивому восстановлению после пандемии COVID-19, направленному на создание стабильных источников средств к существованию и обеспечение благополучия и достоинства для всех, и содействовать международному сотрудничеству в деле обеспечения полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года ради общего будущего нынешнего и грядущих поколений.

Проект резолюции IV
Четвертый цикл обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения 2002 года

Экономический и Социальный Совет,

напоминая, что в Мадридском международном плане действий по проблемам старения 2002 года, принятом на второй Всемирной ассамблее по проблемам старения, состоявшейся в Мадриде 8–12 апреля 2002 года[1], содержится просьба о проведении систематического обзора хода его осуществления государствами-членами в качестве важного шага для достижения успешных результатов в деле повышения качества жизни пожилых людей,

ссылаясь также на резолюцию 77/190 Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 2022 года и предыдущие резолюции Ассамблеи по вопросу о старении, а также на резолюцию 51/4 Совета по правам человека от 6 октября 2022 года[2] и предыдущие резолюции Совета по правам человека по вопросу о старении,

напоминая далее, что в своей резолюции 2003/14 от 21 июля 2003 года Экономический и Социальный Совет предложил правительствам, системе Организации Объединенных Наций и гражданскому обществу применять в ходе обзора и оценки Мадридского плана действий подход «снизу вверх»,

принимая во внимание, что в своей резолюции 42/1 от 13 февраля 2004 года[3] Комиссия социального развития постановила проводить обзор и оценку Мадридского плана действий каждые пять лет,

с признательностью принимая к сведению доклад Генерального секретаря[4], подготовленный по итогам четвертого цикла обзора и оценки Мадридского плана действий,

отмечая работу Рабочей группы открытого состава по проблемам старения и ее вклад в осуществление Мадридского плана действий и связанную с ним последующую деятельность,

отмечая также работу, проводимую назначенным Советом по правам человека Независимым экспертом по вопросу об осуществлении пожилыми людьми всех прав человека по анализу влияния осуществления Мадридского плана действий на права человека,

ссылаясь на Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года[5], в которой, в частности, сформулирован ряд вдохновляющих и глобальных задач конкретно в отношении пожилых людей, подчеркивая важность обеспечения того, чтобы при ее осуществлении учитывались вопросы, касающиеся пожилых людей, с тем чтобы ни один человек, включая пожилых людей, не был обойден вниманием, и признавая необходимость учета вопросов старения в планах развития, политике, стратегиях и программах социальной защиты,

---

[1] *Доклад второй Всемирной ассамблеи по проблемам старения, Мадрид, 8–12 апреля 2002 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.02.IV.4), глава I, резолюция 1, приложение II.

[2] См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семьдесят седьмая сессия, Дополнение № 53A* (A/77/53/Add.1), гл. III, разд. A.

[3] См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2004 год, Дополнение № 6* (E/2004/26), глава I, раздел E.

[4] E/CN.5/2023/6 и E/CN.5/2023/6/Corr.1.

[5] Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи.

принимая во внимание, что в 2027 году будет отмечаться двадцать пятая годовщина проведения второй Всемирной ассамблеи по проблемам старения, и признавая важность Всемирной Ассамблеи в деле формирования общества для всех возрастов,

напоминая о провозглашении Десятилетия здорового старения Организации Объединенных Наций (2021–2030 годы) в резолюции 75/131 Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 2020 года и признавая взаимосвязь между Мадридским международным планом действий по проблемам старения, Десятилетием здорового старения Организации Объединенных Наций и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

отмечая, что к 2050 году ожидаемая продолжительность жизни при рождении, по прогнозам, достигнет 77,2 лет во всем мире, что число людей в возрасте 60 лет и старше, как ожидается, более чем в три раза превысит число детей в возрасте младше 5 лет и почти на две трети превысит численность молодежи во всем мире, и что это увеличение будет самым значительным и быстрым в развивающихся странах, и признавая, что необходимо уделять больше внимания особым вызовам, затрагивающим пожилых людей, в том числе в области прав человека,

учитывая, что старение населения представляет собой одну из главных тенденций, которые, возможно, будут оказывать определяющее влияние на перспективы осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижения всех целей в области устойчивого развития, и учитывая также, что выполнение деятельности по приоритетным направлениям Мадридского плана действий и изложенных в нем рекомендаций по принятию мер, а также соответствующих региональных стратегий реализации этого плана будет как никогда жизненно необходимым для достижения целей в области устойчивого развития и будет способствовать усилиям по обеспечению того, чтобы ни один человек, особенно среди пожилых людей, не был обойден вниманием,

отмечая, что пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19) оказывает непропорционально сильное воздействие на пожилых людей, в частности пожилых женщин и пожилых инвалидов, и что меры реагирования на пандемию COVID-19 и другие чрезвычайные ситуации в области здравоохранения должны приниматься на основе уважения их достоинства и поощрения их автономности, защиты их прав человека и с учетом всех форм насилия, дискриминации, стигматизации, отчуждения и неравенства, а также жестокого обращения, пренебрежительного отношения, социальной изоляции и одиночества,

подчеркивая, что для дополнения национальных усилий в области развития крайне большое значение имеет более активное международное сотрудничество во всех его формах и по всем направлениям в целях оказания развивающимся странам поддержки в осуществлении Мадридского плана действий и что передовой опыт, связанный со старением в каждом обществе, должен быть оценен по достоинству, независимо от их этапа развития,

учитывая шаги, предпринимаемые в связи с осуществлением Мадридского плана действий государствами-членами, а также соответствующими механизмами Организации Объединенных Наций, такими как Межучрежденческая группа по проблемам старения, органами и организациями системы, межправительственными и неправительственными организациями и национальными правозащитными учреждениями,

учитывая также важность того, чтобы государства-члены, действуя сообразно национальному законодательству и в соответствии с применимыми

нормами международного права, принимали конкретные меры по дальнейшему обеспечению защиты пожилых людей и оказанию им помощи в чрезвычайных ситуациях в соответствии с Мадридским планом действий и Сендайской рамочной программой по снижению риска бедствий на 2015–2030 годы и способствовали более широкому освещению этого вопроса[6],

учитывая далее необходимость включать гендерный аспект во все стратегии и программы, касающиеся пожилых людей, в целях учета специфических потребностей и опыта пожилых женщин и мужчин,

учитывая важную роль различных международных и региональных организаций, которые в порядке поощрения и содействия реализации Мадридского плана действий занимаются вопросами учебной подготовки, наращивания потенциала, выработки политики и наблюдения на национальном и региональном уровнях, и принимая во внимание работу, выполняемую в различных районах мира, а также региональные инициативы, включая организованную Экономической и социальной комиссией для Западной Азии Конференцию по вопросам проведения четвертого регионального обзора Мадридского международного плана действий, которая состоялась в Бейруте с 1 по 2 июня 2022 года; пятую Конференцию министров стран — членов Европейской экономической комиссии по проблемам старения, которая прошла в Риме с 16 по 17 июня 2022 года; четвертое совещание стран Африки по вопросам регионального обзора Мадридского международного плана действий по проблемам старения, которое было проведено в Аддис-Абебе 12 и 13 июля 2022 года; Азиатско-Тихоокеанское межправительственное совещание по четвертому обзору и оценке Мадридского международного плана действий по проблемам старения, которое состоялось в Бангкоке с трансляцией онлайн в период с 29 июня по 1 июля 2022 года; и пятую Региональную межправительственную конференцию по проблемам старения и правам пожилых людей в странах Латинской Америки и Карибского бассейна, которая была проведена в Сантьяго с 13 по 15 декабря 2022 года, а также работу таких учреждений, как Международный институт по проблемам старения на Мальте и Европейский центр исследований в области социальной политики в Вене,

1. *признает* успешное завершение четвертого цикла обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения 2002 года и его результаты на международном, региональном и национальном уровнях, которые показали, что между регионами и внутри регионов существуют значительные различия в темпах реализации Мадридского плана действий, что необходимо решать вопросы, связанные с ликвидацией нищеты, достойной работой, системами социальной защиты, экономической автономией и поддержкой в условиях конфликта или гуманитарных чрезвычайных ситуаций, доступом к услугам в области здравоохранения и долгосрочного ухода, а также к услугам по уходу; и что равное, полноценное, эффективное и значимое участие пожилых людей в жизни общества, включая меры реагирования на пандемию COVID-19 и другие чрезвычайные ситуации в области здравоохранения, на изменение климата, миграцию и перемещение, а также решение проблемы цифрового разрыва, от которого в настоящее время страдают многие пожилые люди, встают в ряд возникающих вопросов, над которыми необходимо работать международному сообществу;

2. *рекомендует* государствам-членам принять дополнительные меры, с тем чтобы повысить эффективность осуществления Мадридского плана действий и использовать его как один из инструментов формирования

[6] Резолюция 69/283 Генеральной Ассамблеи, приложение II.

инклюзивного общества, в котором наблюдается солидарность поколений и в котором пожилые люди в полной мере и без какой-либо дискриминации и на равных условиях участвуют в работе по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижению целей в области устойчивого развития;

3. *призывает* государства-члены в полной мере использовать потенциал пожилых людей, признавая партнерство и солидарность между поколениями и тот существенный вклад, который пожилые люди продолжают вносить в жизнь обществ и деятельность по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года при наличии надлежащих гарантий, и рекомендует государствам-членам создать благоприятные условия для равного, полноценного, эффективного и значимого участия пожилых людей в политической, социальной, экономической и культурной жизни, принимая во внимание разнообразие ситуаций, в которых находятся пожилые люди, и принимая меры в связи со старением населения, а также наличием многочисленных форм дискриминации, обусловленных дискриминацией по возрастному признаку, и других видов неравенства на протяжении всей жизни;

4. *рекомендует* государствам-членам принимать во внимание многомерный характер уязвимости пожилых людей для нищеты и экономической нестабильности, в том числе принимать меры для улучшения состояния здоровья, питания, ухода и благополучия в процессе достижения ими целей в области устойчивого развития на национальном уровне;

5. *рекомендует также* государствам-членам при необходимости создать или укрепить национальный координационный орган или механизмы, которые регулируют вопросы, связанные со старением и пожилыми людьми, с тем чтобы, среди прочего, ускорить темпы осуществления Мадридского плана действий, включая его обзор и оценку, наделив их соответствующими полномочиями, функциями и ресурсами для совершенствования оценки и мониторинга положения пожилых людей, а также повышения эффективности при разработке и осуществлении политики и программ, учитывающих их потребности;

6. *выражает обеспокоенность* по поводу того, что на фоне растущей доли пожилых людей среди населения эти люди становятся значительно более уязвимыми для экономической нестабильности и нищеты и что в старости люди, которые живут в районах, где нищета является повсеместным явлением, и которые прожили жизнь в нищете и лишениях, зачастую в большей степени рискуют оказаться совсем в бедственном положении;

7. *призывает* государства-члены более эффективно защищать пожилых людей, особенно пожилых женщин и пожилых инвалидов, включая лиц с психическими нарушениями и лиц, находящихся в ситуации зависимости, от всех форм насилия и жестокого обращения, будь то физического, психологического, сексуального, гендерного или экономического, а также от пренебрежительного отношения;

8. *рекомендует* государствам-членам активизировать усилия по всестороннему учету вопросов старения в их стратегических программах и законодательстве, памятуя об огромном значении взаимозависимости, солидарности и взаимовыручки различных поколений в семье для социального развития, реализации всех прав человека пожилых людей, поощрения социальной интеграции и предотвращения и искоренения эйджизма и дискриминации по возрастному признаку в отношении пожилых людей, в том числе уделяя особое внимание гендерным аспектам, принимая во внимание, что солидарность поколений является одним из основных условий обеспечения социальной сплоченности и

общественного благосостояния и способствует установлению справедливости и устойчивому развитию нынешнего и грядущих поколений;

9. *призывает* государства-члены инвестировать в стратегии и мероприятия и вовлекать всех субъектов общества в деятельность по поощрению здорового образа жизни для всех на протяжении всей жизни, способствуя и содействуя физической активности, обеспечению здорового питания, проведению предохранительных и профилактических мероприятий по охране здоровья, а также укреплению психического здоровья и повышению уровня благополучия, особенно среди пожилых людей;

10. *рекомендует* государствам-членам содействовать пониманию того, что проблема старения затрагивает все общество в целом, путем просвещения на протяжении всей жизни на всех уровнях в целях борьбы с дискриминацией по возрастному признаку и дискриминацией в отношении пожилых людей, принимая во внимание гендерные аспекты, и увязывать вопросы старения с другими рамочными концепциями социально-экономического развития и прав человека;

11. *рекомендует также* государствам-членам рассмотреть возможность включения в их национальные стратегии, в частности, подходов к реализации политики, таких как расширение экономических прав и возможностей и автономии, участие в жизни общества, гендерное равенство, повышение уровня информированности и укрепление потенциала, и таких крайне важных инструментов реализации политики, как формирование политики на основе эмпирических данных, всесторонний учет и основанные на широком участии подходы и показатели;

12. *рекомендует* государствам-членам рассмотреть вопрос об установлении контрольных показателей в отношении деятельности на национальном уровне с учетом успехов и передовой практики, недостатков и будущих приоритетов, определенных в ходе обзора и оценки на национальном и региональном уровнях, по ускорению осуществления Мадридского плана действий, принимая во внимание специфические потребности пожилых людей, в том числе с помощью укрепления институциональных механизмов, принятия мер, обеспечивающих равное, полноценное, эффективное и значимое участие пожилых людей, в частности пожилых женщин, а также повышения эффективности сбора качественных данных в разбивке по полу, возрасту, инвалидности и другим характеристикам, актуальным для конкретной страны, без установления верхнего возрастного предела, управления качественной информацией, мониторинга и оценки положения пожилых людей, исследований, анализа данных и подготовки необходимого персонала по проблемам старения;

13. *призывает* государства-члены принимать соответствующие меры, включая, при необходимости, законодательные меры, для поощрения и защиты прав пожилых людей и меры, направленные на обеспечение экономической и социальной безопасности и охраны здоровья, учитывая при этом положения Мадридского плана действий и необходимость всестороннего учета гендерной проблематики, равное, полноценное, эффективное и значимое участие пожилых людей в процессе принятия решений, затрагивающих их жизнь, и условия для достойного старения;

14. *рекомендует* государствам-членам при разработке и проведении последовательной, всеохватной и справедливой политики в области пенсионного обеспечения и осуществлении мер по повышению эффективности их систем социальной защиты и социального обеспечения учитывать необходимость создания условий для достойного труда, что впоследствии создаст условия для достойной пенсии, а также предотвращать нищету в пожилом возрасте, в том числе

путем признания в пенсионной политике неоплачиваемого труда по уходу в течение жизни;

15. *рекомендует также* государствам-членам поощрять и облегчать участие пожилых людей в трудовой деятельности, пока они хотят и могут работать, и совершенствовать активную и инклюзивную политику на рынке труда и системы социальной защиты, в которых учитываются интересы стареющей рабочей силы, содействовать диалогу между поколениями на рабочем месте, повышать уровень развития навыков и создавать благоприятные для семьи условия труда, а также обеспечивать здоровые, безопасные и доступные рабочие места;

16. *рекомендует далее* государствам-членам поощрять проведение и повышать эффективность оценки в народнохозяйственном балансе того вклада, который пожилые люди, работающие в сфере ухода за другими лицами и осуществляющие прочие виды деятельности, вносят в экономику, в том числе признавая неоплачиваемый уход за членами семьи, в частности пожилыми женщинами, и обеспечивать учет результатов анализа такого баланса при разработке политики;

17. *рекомендует* государствам-членам заниматься проблемами благосостояния и надлежащего медицинского обслуживания пожилых людей, включая доступные, качественные и интегрированные услуги по долговременному уходу и поддержке, а также паллиативное лечение, в том числе путем расширения образовательных возможностей для всего медицинского персонала, работающего с пожилыми людьми, и учитывает, что распространенность неинфекционных заболеваний и инвалидности в пожилом возрасте и их последствия могут быть во многом предотвращены или уменьшены при таком подходе, в рамках которого на протяжении всей жизни меры принимаются исходя из фактических данных, являются экономичными и эффективными с точки зрения затрат, охватывают все население и имеют многопрофильный характер;

18. *рекомендует также* государствам-членам проводить исследования, изучать опыт и задействовать возможности информационно-коммуникационных технологий, включая новые технологии и ассистивные технологии, а также быстрого технического прогресса в целях анализа, в частности, индивидуальных, социальных, образовательных и медицинских последствий старения, особенно в развивающихся странах, и обеспечить всеобщий и доступный по цене доступ к этим технологиям и их использование для устранения цифрового разрыва во всех его проявлениях, с которыми могут сталкиваться пожилые люди, включая разрыв между странами и внутри них, разрыв между сельскими и городскими районами, гендерный цифровой разрыв и разрыв между молодежью и пожилыми людьми;

19. *рекомендует также* государствам-членам способствовать обеспечению цифровой грамотности с особым упором на развитие цифровых навыков и компетенций пожилых людей, в том числе в рамках проведения цифрового обучения и оказания помощи, без какой бы то ни было дискриминации, в том числе основанной на социально-экономическом статусе, уровне образования, расовой и/или этнической принадлежности, поле и инвалидности, а также на наличии языкового барьера, с учетом национального и регионального контекста, с тем чтобы содействовать достижению цифровой интеграции пожилых людей;

20. *предлагает* государствам-членам устанавливать и/или укреплять партнерские связи с организациями гражданского общества, например с организациями пожилых людей и академическими кругами, и с частным сектором для расширения национальных возможностей в плане разработки, проведения и контроля за реализацией политики в области старения, и призывает государства-

члены поддержать национальное и международное исследовательское сообщество в разработке исследований о последствиях осуществления Мадридского плана действий для жизни пожилых людей и национальной социальной политики;

21. *подчеркивает* необходимость создания дополнительного потенциала на национальном уровне с учетом потребностей каждой страны в целях ускорения темпов осуществления Мадридского плана действий и в этой связи рекомендует государствам-членам поддержать Целевой фонд Организации Объединенных Наций по проблемам старения, с тем чтобы дать Департаменту по экономическим и социальным вопросам Секретариата возможность оказывать более широкую помощь странам по их просьбе;

22. *предлагает* государствам-членам и другим основным заинтересованным сторонам на национальном и международном уровнях продолжать сотрудничать с Департаментом по экономическим и социальным вопросам в его качестве глобального координационного центра Организации Объединенных Наций по проблемам старения в деле дальнейшего осуществления Мадридского плана действий;

23. *принимает во внимание* существенный вклад региональных комиссий Организации Объединенных Наций в осуществление, обзор и оценку Мадридского плана действий, включая организацию региональных совещаний по обзору и оценке и подготовку их итоговых документов, предлагает государствам-членам укреплять в надлежащих случаях свое сотрудничество с региональными комиссиями для ускорения темпов осуществления Мадридского плана действий и призывает Генерального секретаря повышать эффективность работы региональных комиссий по проблемам старения, с тем чтобы они имели возможность расширять свою деятельность по осуществлению Плана на региональном уровне;

24. *просит* региональные комиссии продолжать содействовать, в том числе через их межправительственные органы, ускоренному осуществлению Мадридского плана действий с учетом первоочередных задач, определенных в решениях по итогам обзоров и оценок в их соответствующих регионах, для обеспечения учета проблем старения в политических документах и в качестве одного из способов полноценного, равного, эффективного и значимого вовлечения и активного участия людей всех возрастов в усилиях по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижению целей в области устойчивого развития;

25. *предлагает* своим функциональным комиссиям, чтобы они, руководствуясь своими мандатами, рассмотрели возможность добиться всестороннего учета проблем старения, в том числе путем внесения при необходимости в их программы работы новых вопросов о старении и проблемах пожилых людей, памятуя о важности улучшения координации в рамках Организации Объединенных Наций и при необходимости укрепления деятельности по созданию потенциала в целях улучшения положения пожилых людей;

26. *предлагает* всем соответствующим структурам Организации Объединенных Наций, которые могут внести вклад в улучшение положения пожилых людей, уделять больше внимания, действуя в рамках своих соответствующих мандатов и используя существующие координационные механизмы, такие как Межучрежденческая группа по проблемам старения, удовлетворению нужд и проблем пожилых людей, максимально используя взаимосвязи, в том числе с Десятилетием здорового старения (2021–2030 годы) и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, обеспечивая, чтобы нынешнее и

будущее поколения пожилых людей, включая организации пожилых людей, были полноправными участниками процесса развития и не были лишены возможности пользоваться его благами;

27. *рекомендует* международному сообществу укреплять международное сотрудничество, в частности сотрудничество среди государств-членов, для содействия при поступлении соответствующей просьбы национальным усилиям по ликвидации нищеты во всех ее формах и проявлениях в соответствии с согласованными на международном уровне целями в интересах обеспечения устойчивой социально-экономической поддержки пожилых людей и наращивать потенциал в плане решения проблем старения за счет укрепления партнерских связей с гражданским обществом, в частности с организациями пожилых людей, академическими кругами, исследовательскими фондами и общинными и религиозными организациями, а также с частным сектором;

28. *рекомендует* международному сообществу и соответствующим организациям системы Организации Объединенных Наций, руководствуясь их соответствующими мандатами, поддерживать национальные усилия при поступлении соответствующей просьбы и финансировать исследования и мероприятия по сбору данных в разбивке не только по признаку пола и инвалидности, но и по возрасту, для более глубокого понимания трудностей и возможностей, возникающих в связи со старением населения, и предоставления директивным органам более точной, практической и конкретной информации и аналитических выкладок по проблемам старения, гендерным вопросам и инвалидности, в частности для целей разработки, контроля за осуществлением и оценки политики;

29. *призывает* международное сообщество подготовить сопоставимые, дезагрегированные и универсальные массивы данных о старении для повышения качества политики, основанной на данных, и для проведения надлежащих и обоснованных сравнений, связанных с демографической структурой общества;

30. *постановляет* рассмотреть вопрос о подготовке и праздновании двадцать пятой годовщины второй Всемирной ассамблеи по проблемам старения на своей шестьдесят третьей сессии в рамках пятого обзора и оценки осуществления Мадридского международного плана действий по проблемам старения;

31. *просит* Генерального секретаря проследить за результатами четвертого обзора и оценки Мадридского плана действий и, в частности, за взаимосвязью между развитием, социальной политикой и правами человека пожилых людей, чтобы, среди прочего, предоставлять соответствующим подразделениям и органам Организации Объединенных Наций, включая Рабочую группу открытого состава по проблемам старения, более качественную информацию, необходимую в ходе их дальнейшей работы;

32. *просит также* Генерального секретаря представить Комиссии социального развития на ее шестьдесят третьей сессии в 2025 году доклад о порядке проведения пятого обзора и оценки Мадридского международного плана действий и осуществления настоящей резолюции.

B. Проекты решений для принятия Советом

2. Комиссия социального развития рекомендует Экономическому и Социальному Совету принять следующий проект решения:

Проект решения I
Доклад Комиссии социального развития о работе ее шестьдесят первой сессии и предварительная повестка дня и документация шестьдесят второй сессии

Экономический и Социальный Совет:

a) принимает к сведению доклад Комиссии социального развития о работе ее шестьдесят первой сессии[1];

b) утверждает приведенную ниже предварительную повестку дня и документацию шестьдесят второй сессии Комиссии:

Предварительная повестка дня и документация шестьдесят второй сессии Комиссии

1. Выборы должностных лиц

2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.

3. Последующая деятельность по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи:

Документация

Доклад Генерального секретаря о достижении социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки

a) приоритетная тема: поощрение социального развития и социальной справедливости посредством проведения социальной политики, направленной на ускорение прогресса в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижение главной цели — ликвидации нищеты

Документация

Доклад Генерального секретаря по приоритетной теме

b) обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп:

i) итоговый документ заседания Генеральной Ассамблеи высокого уровня по вопросу о реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и других целей в области развития, согласованных на международном уровне, в интересах инвалидов — «Путь вперед:

[1] *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2023 год, Дополнение No. 6* (E/2023/26).

охватывающая проблему инвалидности повестка дня в области развития на период до 2015 года и далее»[2];

ii) Всемирная программа действий, касающаяся молодежи;

iii) Мадридский международный план действий по проблемам старения 2002 года;

iv) вопросы, политика и программы, касающиеся семьи;

Документация

Доклад Генерального секретаря о подготовке и проведении тридцатилетнего юбилея Международного года семьи

c) возникающие вопросы: (*будут определены позднее*).

Документация

Записка Генерального секретаря о возникающих вопросах

4. Вопросы программ и другие вопросы.

5. Предварительная повестка дня шестьдесят третьей сессии Комиссии.

6. Утверждение доклада Комиссии о работе ее шестьдесят второй сессии.

[2] Резолюция 68/3 Генеральной Ассамблеи.

C. Решения, требующие утверждения Советом

3. Во исполнение нижеследующего решения, принятого Комиссией, Экономическому и Социальному Совету предлагается утвердить назначение четырех кандидатов в члены Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций:

Решение 61/101
Назначение членов Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций

4. Комиссия постановила назначить Ханифа Хасана Али аль-Касима, Ха Чун Чхана и Имраана Валодию членами Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций на дополнительный двухлетний срок, начинающийся с момента утверждения Экономическим и Социальным Советом и истекающий 30 июня 2025 года. Комиссия постановила также назначить Нэйлу Кабир в состав Совета Института на четырехлетний срок, начинающийся с момента утверждения Экономическим и Социальным Советом, но не ранее 1 июля 2023 года, и истекающий 30 июня 2027 года.

D. Резолюция, доводимая до сведения Совета

5. До сведения Совета доводится следующая резолюция, принятая Комиссией:

Резолюция 61/1
Политика и программы, касающиеся молодежи

Комиссия социального развития,

ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи 50/81 от 14 декабря 1995 года и 62/126 от 18 декабря 2007 года, в которых Ассамблея приняла содержащуюся в приложениях к ним Всемирную программу действий, касающуюся молодежи, и признавая, что Программа действий обеспечивает для государств-членов полезную директивную основу и практические руководящие принципы для улучшения положения молодежи,

ссылаясь также на итоговые документы Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, состоявшейся 6–12 марта 1995 года в Копенгагене, и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Всемирная встреча на высшем уровне в интересах социального развития и достижения других целей: обеспечение социального развития для всех в условиях глобализации во всем мире», которая состоялась 26 июня — 1 июля 2000 года в Женеве,

ссылаясь далее на Лиссабонскую декларацию по молодежной политике и программам, принятую на Всемирной конференции министров по делам молодежи в 1998 году[1], и в этой связи приветствуя проведение 22 и 23 июня 2019 года Всемирной конференции министров по делам молодежи 2019 года и Молодежного форума «Лиссабон+21» и принимая к сведению Декларацию по молодежной политике и программам[2],

отмечая вклад недавних соответствующих конференций, форумов и глобальных инициатив, касающихся молодежи, на международном, региональном и субрегиональном уровнях, в частности сессий Всемирного молодежного форума, проведенных в Шарм-эш-Шейхе, Египет, в ноябре 2017 года, ноябре 2018 года, декабре 2019 года и январе 2022 года,

ссылаясь на резолюцию 70/1 Генеральной Ассамблеи от 25 сентября 2015 года «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года», в которой Ассамблея впервые признала роль детей и молодежи в качестве движущей силы перемен,

вновь отмечая, что все 15 приоритетных областей Всемирной программы действий, касающейся молодежи, связаны между собой и являются взаимоусиливающими,

подчеркивая, что для осуществления Всемирной программы действий, касающейся молодежи, и достижения всех согласованных на международном уровне целей в области развития, в частности целей в области устойчивого развития, требуется всестороннее и эффективное участие молодежи и возглавляемых молодежью и действующих в ее интересах организаций, а также других

[1] A/53/378, приложение I.
[2] A/73/949, приложение.

организаций гражданского общества на местном, национальном, региональном и международном уровнях,

ссылаясь на предложенную подборку показателей для Всемирной программы действий, касающейся молодежи, — подборку, которая содержится в докладе Генерального секретаря[3] и призвана служить подспорьем для государств-членов при оценке осуществления Всемирной программы действий и, следовательно, эволюции положения молодежи,

принимая к сведению Всемирную программу образования в области прав человека, в частности ее ориентированность на молодежь, в соответствии с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

особо отмечая ту важную роль, которую Посланник Генерального секретаря по делам молодежи играет в деле удовлетворения потребностей молодежи, а также, в частности, ее работу по согласованию усилий с различными структурами Организации Объединенных Наций, правительствами, гражданским обществом, молодежными организациями и представителями академических кругов и средств массовой информации в целях усиления, упрочения и укрепления позиции молодых людей в системе Организации Объединенных Наций и за ее пределами,

принимая к сведению Глобальную инициативу по обеспечению достойных рабочих мест для молодежи и принятие Пакта «Зеленые рабочие места для молодежи»,

отмечая необходимость того, чтобы молодые люди обладали цифровыми навыками, востребованными на рынке труда, как это было подчеркнуто, в частности, в Декларации Молодежного форума, представленной на пятнадцатой сессии Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию[4],

отмечая также провозглашение Генеральным секретарем в сентябре 2018 года начала осуществления Молодежной стратегии Организации Объединенных Наций «Молодежь-2030», направленной на удовлетворение потребностей молодежи и реализацию ее потенциала в качестве движущей силы перемен, а также создания глобального партнерства «Поколение без границ», призванного обеспечить, чтобы к 2030 году все без исключения молодые люди имели возможность получать образование, обучаться, проходить профессиональную подготовку или работать,

учитывая важный вклад ежегодного молодежного форума Экономического и Социального Совета в осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и признавая, что этот молодежный форум служит для молодежи площадкой для обмена мнениями и содействия работе политического форума высокого уровня по устойчивому развитию,

учитывая также конструктивный вклад молодежи в качестве движущей силы и бенефициара процесса развития в осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, а также в обеспечение общего благосостояния, прогресса и многообразия общества в качестве одного из способов содействия все более справедливому распределению возможностей для молодых людей, что явится шагом вперед к экономическому развитию, социальной справедливости, социальной интеграции и равенству,

---

[3] E/CN.5/2013/8.

[4] TD/523.

признавая, что, хотя молодежь составляет почти четверть пользователей Интернета[5], у нее часто нет востребованных в той или иной профессии цифровых навыков и знаний, которые позволили бы ей получить доступ к рынку труда, и что развитие цифровых навыков у молодежи на основе предоставления молодым людям, в том числе молодым женщинам и девочкам, доступа к образовательным интернет-ресурсам и необходимым цифровым инструментам имеет решающее значение для расширения ее возможностей в плане будущего трудоустройства и вовлечения в социальную жизнь;

подчеркивая, что стратегии, направленные на развитие цифровых и технических навыков и расширение соответствующих возможностей молодежи, — это важная область инвестиций для правительств и что решающее значение для выработки максимально эффективных мер с учетом конкретных потребностей всех молодых людей имеет всестороннее и эффективное вовлечение молодежи в эту работу, в том числе на основе добровольчества и участия в соответствующих процессах принятия решений, и признавая, что многоотраслевые инвестиции в молодых людей могут приносить тройной дивиденд, обеспечивая их здоровье, благополучие и жизнестойкость на протяжении всей жизни,

подчеркивая также, что среди молодежи сохраняется высокий уровень безработицы и высокий уровень неполной, нестабильной и неформальной занятости, в результате чего многие молодые люди оказываются в условиях нищеты, несмотря на наличие работы, или имеют работу, которая обеспечивает ограниченный доступ к социальной защите и не соответствует в достаточной степени трудовым стандартам,

особо отмечая, что как формальное, так и неформальное образование и профессиональная подготовка способствуют равенству и социальной интеграции, и напоминая в этой связи о необходимости существенно увеличить число молодых и взрослых людей, обладающих востребованными навыками, в том числе профессионально-техническими навыками, для трудоустройства, получения достойной работы и осуществления предпринимательской деятельности, помочь обеспечить к 2030 году, чтобы все молодые люди и значительная доля взрослого населения — как мужчин, так и женщин — умели читать, писать и считать, и добиться существенного сокращения доли молодежи, которая не работает, не учится и не приобретает профессиональных навыков,

учитывая, что пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19) негативно сказалась на молодежи, включая молодых женщин и девочек, и привела к расширению цифрового разрыва и дальнейшему усилению нынешнего неравенства в плане возможностей для обучения и доступа к образованию, включая качественное образование, и признавая, что постпандемическое восстановление открывает возможности для содействия социально справедливому переходу к устойчивому развитию,

признавая преимущества использования цифровых технологий в облегчении перехода от учебы к работе и стимулировании занятости и предпринимательства среди молодежи,

учитывая важную связь между миграцией и развитием, признавая, что миграция одновременно открывает новые возможности и ставит сложные задачи перед странами происхождения, транзита и назначения, мигрантами и мировым сообществом, и признавая обязанность государств эффективно поощрять и защищать права человека и основные свободы всех мигрантов независимо от их

[5] E/CN.5/2021/3, п. 55.

миграционного статуса, в особенности права и свободы женщин, молодежи и детей,

признавая важный и конструктивный вклад молодежи в усилия по поддержанию и содействию обеспечению мира и безопасности,

подчеркивая, что укрепление координации и расширение сотрудничества между структурами Организации Объединенных Наций и с другими региональными и международными организациями, занимающимися вопросами молодежи, способствуют повышению эффективности работы системы Организации Объединенных Наций по вопросам, касающимся молодежи,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря[6];

2. *вновь заявляет*, что главная ответственность за осуществление Всемирной программы действий, касающейся молодежи[7], лежит на государствах-членах, и настоятельно призывает правительства к тому, чтобы они, проконсультировавшись с молодежью, возглавляемыми молодежью и действующими в ее интересах организациями и другими соответствующими заинтересованными сторонами, разработали всеобъемлющие и комплексные политику, программы и планы действий, ориентированные на молодежь, в том числе молодежь из малоимущих, уязвимых и маргинализованных групп населения, и занимались всеми аспектами развития молодежи в соответствии с Всемирной программой действий и всеми согласованными на международном уровне рамочными документами в области развития, в частности Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года[8];

3. *призывает* государства-члены продолжать осуществлять Всемирную программу действий, касающуюся молодежи, в том числе в 15 взаимосвязанных приоритетных областях, в качестве концептуальной основы, содержащей практические рекомендации в отношении национальной деятельности и международной поддержки в деле улучшения положения молодых людей на местном, национальном, субрегиональном, региональном и международном уровнях, учитывая при этом мнения молодежи и возглавляемых молодежью и действующих в ее интересах организаций в рамках работы по обеспечению эффективного участия молодежи в жизни общества;

4. *призывает также* государства-члены содействовать обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей молодых женщин и девочек и полному осуществлению всех прав человека на равной основе с молодыми мужчинами и мальчиками;

5. *призывает далее* государства-члены рассмотреть на добровольной основе подборку показателей, предложенную в докладе Генерального секретаря[9], на предмет их отбора и адаптации для отслеживания и оценки хода выполнения Всемирной программы действий, касающейся молодежи, уделяя особое внимание молодым женщинам и девочкам и представителям уязвимых и маргинализованных групп населения, включая молодежь коренных народов, сельскую молодежь, молодых людей с инвалидностью и молодых людей из числа мигрантов, и учитывая национальные социально-экономические условия в каждой стране;

---

[6] E/CN.5/2023/5.

[7] Резолюция 50/81 Генеральной Ассамблеи, приложение, и резолюция 62/126 Генеральной Ассамблеи, приложение.

[8] Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи.

[9] E/CN.5/2019/5.

6. *призывает* государства-члены на непрерывной и добровольной основе собирать достоверные, сопоставимые и актуальные данные, детализированные, в частности, по возрасту и полу, чтобы использовать их для оценки прогресса в осуществлении Всемирной программы действий, касающейся молодежи, и для контроля за ее осуществлением, и в этой связи рекомендует государствам-членам привлекать молодежь и возглавляемые молодежью и действующие в ее интересах организации к сбору, анализу и распространению данных в процессе анализа достигнутого прогресса и оценки молодежной политики;

7. *настоятельно призывает* государства-члены обеспечивать, чтобы вопросы молодежи должным образом учитывались при осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, контроле за ее осуществлением и обзоре хода ее осуществления, и подчеркивает большое значение тесных консультаций с молодежью и возглавляемыми молодежью и действующими в ее интересах организациями, а также активного вовлечения молодежи и таких организаций в деятельность по осуществлению Повестки дня;

8. *рекомендует* государствам-членам обеспечить применение согласованного и взаимоусиливающего подхода при осуществлении всех соответствующих согласованных рамочных документов относительно молодежи, включая Всемирную программу действий, касающуюся молодежи, и Копенгагенскую декларацию о социальном развитии и Программу действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития[10], в соответствии с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

9. *настоятельно призывает* государства-члены при осуществлении Всемирной программы действий, касающейся молодежи, защищать и поощрять все права человека и основные свободы всех молодых людей, а также обеспечить их реализацию и осуществление в полном объеме всеми молодыми людьми согласно Уставу Организации Объединенных Наций и соответствующим международным документам по правам человека;

10. *призывает* государства-члены поощрять и стимулировать работу возглавляемых молодежью и действующих в ее интересах организаций посредством оказания им финансовой, образовательной и технической поддержки и популяризации их деятельности;

11. *настоятельно призывает* государства-члены содействовать обеспечению всестороннего и эффективного участия молодежи и возглавляемых молодежью и действующих в ее интересах организаций в соответствующих процессах принятия решений на всех уровнях, в том числе в разработке, осуществлении и мониторинге осуществления политики, программ и мероприятий, включая те из них, которые связаны со Всемирной программой действий, касающейся молодежи, и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

12. *подтверждает*, что укрепление международного сотрудничества по вопросам, касающимся молодежи, наращивание потенциала, активизация диалога, углубление взаимопонимания и обеспечение активного участия молодых людей являются важнейшими элементами усилий, направленных на достижение целей ликвидации нищеты, обеспечения полной занятости и социальной интеграции, и в этой связи подчеркивает важность содействия обеспечению доступа к услугам здравоохранения, национальным системам социальной защиты и

[10] *Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), гл. I, резолюция I, приложения I и II.

социальным услугам в качестве важного инструмента расширения прав и возможностей молодежи;

13. *призывает* государства-члены в этой связи заниматься социальными аспектами развития молодежи и принять и/или усовершенствовать соответствующие стратегии, в том числе стратегии, касающиеся налогов, занятости и рынка труда, а также создать соответствующие национальным условиям системы социальной защиты, в том числе установив минимальные стандарты социальной защиты;

14. *призывает также* государства-члены содействовать интеграции молодых людей в рынок труда в рамках усилий по созданию инклюзивной, жизнеспособной и устойчивой экономики, реагируя при этом на новые потребности в социальной защите, путем обеспечения равного доступа к образованию и обучению навыкам, включая обучение под наблюдением специалистов, укрепления эффективных институтов рынка труда и гарантирования надлежащей минимальной заработной платы, установленной законом или согласованной на основе переговоров, принятия законодательства о защите занятости, содействия проведению переговоров о заключении коллективных трудовых договоров и поощрения социального диалога;

15. *настоятельно призывает* государства-члены и все заинтересованные стороны принимать согласованные меры для ликвидации цифрового разрыва, включая цифровое неравенство молодежи, способствовать расширению всеобщего охвата цифровыми технологиями и ответственному использованию информационно-коммуникационных технологий, предотвращать их использование в преступных целях и устранять гендерные различия в плане доступа к цифровым технологиям и цифровых знаний, учитывая при этом национальный и региональный контекст и необходимость решения проблем, связанных с доступом, ценовой доступностью и навыками, а также более полно поддерживать те страны, которые отстают в цифровой экономике, в целях сокращения цифрового разрыва, укрепления благоприятных международных условий для создания стоимости и наращивания потенциала как в частном, так и в государственном секторах;

16. *призывает* государства-члены поощрять новаторство среди молодежи, обеспечивая полномасштабное и надлежащее включение информационно-коммуникационных технологий в образование и профессиональную подготовку на всех уровнях, в том числе при разработке учебных планов, в сфере подготовки преподавателей и в области административного руководства и управления учебными заведениями, а также в поддержку концепции обучения на протяжении всей жизни;

17. *призывает также* государства-члены расширять цифровые общественные блага и формировать навыки цифровой грамотности с помощью подхода, предусматривающего уважение прав человека, а именно путем преодоления цифрового разрыва, и принимать меры по защите здоровья молодых людей на цифровых платформах, в том числе осуществлять стратегии и программы по укреплению и улучшению их психического здоровья, и оказывать адресную помощь тем, кто сталкивается с трудностями при попытке получить доступ, включая семьи с низким уровнем дохода и инвалидов;

18. *напоминает*, что доступ к качественному формальному и неформальному образованию на всех уровнях, включая, сообразно обстоятельствам, компенсационное обучение и обучение грамоте, в том числе в области оценки информации и в области информационно-коммуникационных технологий, для тех, кто не получил формального образования, информационно-коммуникационные

технологии, внешкольные мероприятия и добровольческая деятельность являются важными факторами, которые позволяют молодым людям приобрести востребованные навыки и расширить имеющиеся у них возможности, в том числе для трудоустройства и развития предпринимательства, а также получить достойную и продуктивную работу, и призывает государства-члены принять необходимые меры к обеспечению того, чтобы молодые люди имели доступ к таким услугам и возможностям;

19. *признает*, что во всех регионах, а также между развитыми и всеми развивающимися странами существует значительный цифровой разрыв и неравенство в данных и что во многих развивающихся странах отсутствует недорогой доступ к информационно-коммуникационным технологиям, и настоятельно призывает государства-члены принимать согласованные меры по содействию развитию цифрового государственного управления и цифровой экономики, научных исследований, новейших технологий и новых источников данных, а также по созданию под руководством национальных статистических управлений отказоустойчивых, всеохватных и комплексных систем данных и статистики, способных реагировать на возрастающий и требующий неотложного удовлетворения спрос на данные во время бедствий и в период восстановления после пандемии COVID-19, и проложить путь к достижению целей в области устойчивого развития;

20. *с удовлетворением отмечает* расширение сотрудничества между структурами Организации Объединенных Наций, занимающимися вопросами молодежи, в рамках Межучрежденческой сети по вопросам развития молодежи, призывает структуры Организации Объединенных Наций разработать дополнительные меры в поддержку местных, национальных, региональных и международных усилий по решению проблем, препятствующих развитию молодежи и обеспечению ее благополучия, и в этой связи поощряет тесное сотрудничество с государствами-членами и другими соответствующими заинтересованными сторонами, включая гражданское общество, в частности возглавляемые молодежью и действующие в ее интересах организации;

21. *с удовлетворением отмечает также* создание Молодежного бюро Организации Объединенных Наций и принимает к сведению, что его функция заключается, в частности, в том, чтобы способствовать усилиям, направленным на мобилизацию финансовой и технической поддержки и инвестиций в интересах совершенствования и повышения уровня инклюзивного, справедливого и качественного образования и профессиональной подготовки, развития навыков и наращивания потенциала, а также на преодоление цифрового разрыва в сочетании с созданием рабочих мест для молодежи и на обеспечение благоприятных условий для использования ее талантов и потенциала в целях содействия развитию общества;

22. *рекомендует* Генеральному секретарю продолжать доводить до сведения системы Организации Объединенных Наций мнения молодых людей по вопросам участия, информационно-просветительной деятельности, партнерских связей и согласования усилий, в частности на основе рассмотрения вопроса о назначении специальных представителей, посланников или советников, при обеспечении наряду с этим тесного сотрудничества с правительствами, структурами Организации Объединенных Наций, гражданским обществом, молодежными организациями, академическими кругами и средствами массовой информации в целях расширения прав и возможностей и укрепления позиции молодых людей в системе Организации Объединенных Наций и за ее пределами, в том числе путем совершения поездок в страны по просьбе соответствующих государств-членов;

23. *рекомендует также* государствам-членам изучить возможность включения в надлежащих случаях представителей молодежи в их делегации для участия во всех соответствующих обсуждениях в Генеральной Ассамблее, Экономическом и Социальном Совете и его вспомогательных органах и на соответствующих конференциях Организации Объединенных Наций, памятуя о принципе гендерной сбалансированности и недискриминации, и рассмотреть, в частности, возможность создания национальной программы молодежных делегатов и особо отмечает, что представители молодежи должны отбираться на основе прозрачного процесса, обеспечивающего наличие у них надлежащих полномочий на то, чтобы представлять молодежь своей страны;

24. *призывает также* доноров, включая государства-члены и межправительственные и неправительственные организации, активно вносить взносы в Фонд Организации Объединенных Наций для молодежи, с тем чтобы содействовать участию представителей молодежи из развивающихся стран в мероприятиях Организации Объединенных Наций, принимая во внимание необходимость обеспечения более сбалансированного географического и гендерного представительства молодежи, а также ускорить осуществление Всемирной программы действий, касающейся молодежи, и в этой связи просит Генерального секретаря принять необходимые меры по поощрению внесения взносов в Фонд;

25. *рекомендует* Посланнику Генерального секретаря по делам молодежи продолжать тесно сотрудничать с правительствами, структурами Организации Объединенных Наций, гражданским обществом, молодежными организациями, академическими кругами и средствами массовой информации, сообразно обстоятельствам, путем расширения прав и возможностей и укрепления позиции молодых людей в системе Организации Объединенных Наций и за ее пределами;

26. *просит* Генерального секретаря, чтобы он представил Комиссии социального развития на ее шестьдесят третьей сессии с учетом приоритетной темы этой сессии всеобъемлющий доклад об осуществлении настоящей резолюции, включая информацию о прогрессе в достижении результатов и решении проблем в процессе осуществления Всемирной программы действий, касающейся молодежи, в том числе об увязке с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, действуя на основе консультаций с государствами-членами и соответствующими специализированными учреждениями, фондами и программами и региональными комиссиями, принимая во внимание работу, проделанную системой Организации Объединенных Наций, в том числе Молодежным форумом Экономического и Социального Совета, и рекомендует Секретариату консультироваться в надлежащих случаях с организациями, возглавляемыми молодежью и действующими в ее интересах.

Глава II

Организационные вопросы: организация и методы работы Комиссии социального развития в будущем

6. На своем 13-м заседании 15 февраля 2023 года Комиссия обсудила вопрос о пересмотре своих методов работы по пункту 2 повестки дня.

Решения, принятые Комиссией

7. На своем 13-м заседании Комиссия приняла проект резолюции E/CN.5/2023/L.3, представленный заместителем Председателя (Израиль) по итогам неофициальных консультаций, и рекомендовала его для окончательного принятия Экономическому и Социальному Совету (см. гл. I.A, проект резолюции I).

8. После принятия проекта резолюции с заявлением выступила представитель Исламской Республикой Иран. С заявлением выступила также наблюдатель от Мексики.

Глава III

Последующая деятельность по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи

9. Комиссия рассматривала пункт 3 повестки дня на своих 2–13-м заседаниях 6–13 и 15 февраля 2023 года. Комиссия имела в своем распоряжении следующие документы:

a) доклад Генерального секретаря о достижении социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки (E/CN.5/2023/2);

b) доклад Генерального секретаря об обеспечении полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года (E/CN.5/2023/3);

c) записка Секретариата об устранении воздействия многоплановых кризисов на социальные аспекты для ускорения восстановления после затяжных последствий пандемии путем осуществления в полном объеме Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года (E/CN.5/2023/4);

d) доклад Генерального секретаря о политике и программах, касающихся молодежи (E/CN.5/2023/5);

e) доклад Генерального секретаря о четвертом цикле обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения 2002 года (E/CN.5/2023/6 и Corr.1);

f) доклад Генерального секретаря о подготовке и проведении тридцатилетнего юбилея Международного года семьи (A/78/61-E/2023/7);

g) заявления, представленные неправительственными организациями (НПО), имеющими консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете (E/CN.5/2023/NGO/1-59).

10. На 2-м заседании 6 февраля директор Отдела всеохватного социального развития Департамента по экономическим и социальным вопросам внесла на рассмотрение документацию по пункту 3 повестки дня в целом.

Решение, принятое Комиссией по пункту 3 повестки дня в целом

Достижение социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки

11. На 13-м заседании 15 февраля представитель Кубы (от имени Группы 77 и Китая) внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Достижение социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки» (E/CN.5/2023/L.5). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединился Казахстан.

12. На том же заседании Комиссия приняла проект резолюции E/CN.5/2023/L.5 и рекомендовала его для окончательного принятия Экономическому и Социальному Совету (см. гл. I.A, проект резолюции II).

13. После принятия проекта резолюции с заявлением выступил представитель Соединенных Штатов Америки. С заявлением выступил также наблюдатель от Сенегала.

A. Приоритетная тема: обеспечение полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года

14. Комиссия рассматривала подпункт a) пункта 3 повестки дня на своих 2–5 и 8–13-м заседаниях 6, 7 и 9–15 февраля и провела общее обсуждение подпункта a) пункта 3 вместе с подпунктом b) пункта 3 повестки дня (обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп) на своих 2, 5 и 10–12-м заседаниях 6, 7, 10 и 13 февраля 2023 года.

15. На своем 2-м заседании 6 февраля Комиссия начала общее обсуждение подпунктов a) и b) пункта 3 и заслушала выступления представителей Кубы (от имени Группы 77 и Китая), Колумбии (от имени Основной группы по ЛГБТИ), Доминиканской Республики, Гватемалы, Украины и Катара, а также наблюдателей от Швеции (от имени государств — членов Европейского союза), Египта (от имени Группы африканских государств), Антигуа и Барбуды (от имени Карибского сообщества (КАРИКОМ)), Чили (от имени Группы друзей пожилых людей), Египта (предварительно записанное заявление), Перу и Гондураса.

16. На своем 5-м заседании 7 февраля Комиссия возобновила общее обсуждение подпунктов a) и b) пункта 3 и заслушала заявления представителей Марокко (предварительно записанное заявление), Португалии, Финляндии, Замбии, Аргентины, Российской Федерации (предварительно записанное заявление), Коста-Рики, Эфиопии и Турции, а также наблюдателей от Беларуси (от имени Группы друзей семьи), Зимбабве, Швеции, Гайаны (предварительно записанное заявление), Либерии (предварительно записанное заявление), Камеруна, Объединенных Арабских Эмиратов (предварительно записанное заявление), Кении, Беларуси (предварительно записанное заявление), Панамы (предварительно записанное заявление), Филиппин, Иордании, Индии и Таиланда.

17. На своем 10-м заседании 10 февраля Комиссия возобновила общее обсуждение указанных подпунктов и заслушала заявления представителей Гвинеи, Парагвая, Ирака, Китая, Люксембурга (очное заявление, за которым последовало предварительно записанное заявление), Японии, Бразилии, Кубы, Австрии и Джибути, а также наблюдателей от Судана (предварительно записанное заявление), Ботсваны, Словении, Буркина-Фасо, Сенегала, Сирийской Арабской Республики (предварительно записанное заявление), Германии, Мальдивских Островов, Греции, Болгарии, Ливана, Пакистана, Италии (очное заявление, за которым последовало предварительно записанное заявление), Сербии, Монголии и Шри-Ланки.

18. На своем 11-м заседании 13 февраля Комиссия возобновила общее обсуждение указанных подпунктов и заслушала заявления представителей Израиля, Швейцарии (очное заявление, за которым последовало предварительно записанное заявление), Исламской Республики Иран, Нигерии и Республики Корея, а также наблюдателей от Мексики, Кувейта, Боливарианской Республики Венесуэла, Алжира, Малайзии, Непала, Йемена, Мальты, Саудовской Аравии, Кыргызстана, Никарагуа, Канады, Грузии, Тринидада и Тобаго, Кипра, Венгрии (очное

заявление, за которым последовало предварительно записанное заявление), Вьетнама, Монако, Туниса и Малави.

19. На своем 12-м заседании, также состоявшемся 13 февраля, Комиссия продолжила общее обсуждение указанных подпунктов и заслушала заявления представителей Польши, Колумбии, Южной Африки, Соединенных Штатов и Демократической Республики Конго, а также наблюдателей от Индонезии, Сальвадора, Румынии, Кот-д'Ивуара, Уругвая, Гаити, Многонационального Государства Боливия и Казахстана. С заявлением выступил также наблюдатель от Святого Престола.

20. На том же заседании с заявлениями выступили представители Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, Международной организации по миграции и Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу.

21. Кроме того, на том же заседании с заявлениями выступили представители следующих неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете: организация «Солидарная поддержка для расширения помощи в целях развития», Всемирный духовный университет «Брахма кумарис», организация «Си-Фам», Конгрегация Всемилостивой Богородицы Пастыря Доброго, «Еврогео», Фонд «ФЕММ», Фонд «Грейс лидершип», Институт Блаженной Девы Марии — генералат Лорето, Международная ассоциация независимых журналистов, Международная федерация развития семьи, Международная федерация по проблемам старения, Международное движение за оказание помощи бедствующим группам населения — «Четвертый мир», Школа им. Айрин Менакайи в Ониче, «Школа жизни для молодежи», организация «За повышение роли матерей», Фонд «Красная точка», Фонд «Мисс КАРИКОМ Интернэшнл СIP инк.», Ассоциация сестер милосердия Америки, Международная организация сороптимисток, Фонд «Голубое дерево», ЮНАНИМА Интернэшнл, Всемирная организация дошкольного образования, Всемирный союз малых и средних предприятий, Всемирный союз молодежи и организация «Конгрегация миссии».

Дискуссионные форумы

22. На своем 3-м заседании 6 февраля Комиссия провела дискуссионный форум высокого уровня по приоритетной теме «Обеспечение полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года», модератором которой выступила заместитель министра занятости и развития людских ресурсов Министерства труда и занятости Филиппин Кармела Торрес. После программного выступления помощника Генерального директора Кластера по вопросам управления, прав и диалога Международной организации труда Мануэлы Томей Комиссия заслушала доклады следующих участников: министр труда и социального обеспечения Гватемалы Рафаэль Эухенио Родригес Пельесер; профессор финансового права Люксембургского университета Дирк Андреас Зецше; старший экономист Департамента по фискальным вопросам Международного валютного фонда Селин Тевено; директор Департамента по вопросам равенства Международной конфедерации профсоюзов Паола Симонетти; и Исполнительный директор Кенийского института исследований и анализа государственной политики Роуз Нгуги (по видеосвязи). В ходе последовавшего интерактивного обсуждения с заявлениями выступили представитель Португалии, а также наблюдатели от Перу, Зимбабве и Малайзии. На том же заседании с заявлением выступила наблюдатель от Европейского союза.

Участники ответили на вопросы и замечания представителей и наблюдателей. Председатель (Катар) выступила с заключительным заявлением.

Форум на уровне министров по приоритетной теме

23. На своем 4-м заседании 7 февраля Комиссия провела форум на уровне министров по приоритетной теме по подпункту a) пункта 3 повестки дня; модератором форума выступила Председатель Комиссии (Катар). С докладами выступили следующие участники: министр социальных дел и здравоохранения Финляндии Ханна Сарккинен; министр труда и социальной защиты Черногории Адмир Адрович; министр социального развития и семьи Катара Марьям бинт Али бин Насер аль-Миснад; министр общинного развития и социальных услуг и член парламента Замбии Дорин Сефуке Мвамба; заместитель министра по многосторонним делам Коста-Рики Кристиан Гильермет-Фернандес; заместитель министра труда и социальной защиты населения Азербайджана Анар Керимов; и заместитель министра занятости и развития человеческих ресурсов Министерства труда и занятости Филиппин Кармела Торрес. В ходе последовавшего интерактивного обсуждения с заявлениями выступили представители Турции и Украины, а также наблюдатель от Перу. Участники ответили на вопросы и замечания представителей и наблюдателей.

24. На своем 8-м заседании 9 февраля Комиссия провела интерактивный диалог со старшими должностными лицами системы Организации Объединенных Наций по приоритетной теме по подпункту a) пункта 3 повестки дня, в ходе которого с заявлением выступила Председатель (Катар). Функции модератора интерактивного диалога выполняла помощник Генерального секретаря по координации политики и межучрежденческим вопросам, Департамент по экономическим и социальным вопросам, которая выступила с заявлением. Доклады представили следующие участники: Генеральный директор Международной организации труда Жильбер Хунгбо (предварительно записанное заявление); Исполнительный секретарь Европейской экономической комиссии Ольга Алгаерова (предварительно записанное заявление); директор Отдела народонаселения и развития Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна Симоне Чеккини; директор Отдела социального развития Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана Шринивас Тата; и старший советник по социальной политике, гендерным вопросам и проблеме нищеты Отдела социальной политики Экономической комиссии для Африки Джалал Абдель-Латиф (по видеосвязи). В ходе последовавшего интерактивного обсуждения с заявлениями выступили представитель Кубы, а также наблюдатели от Зимбабве и Сенегала. Участники ответили на вопросы и замечания представителя и наблюдателей. Заместитель Председателя (Израиль) выступил с заключительным заявлением.

25. На своем 9-м заседании, также 9 февраля, Комиссия провела многосторонний форум по приоритетной теме по подпункту a) пункта 3 повестки дня, функции модератора на котором выполняла председатель Комитета неправительственных организаций по социальному развитию Джин Куинн, выступившая с заявлением. С докладами выступили следующие участники: помощник министра по вопросам занятости и развития людских ресурсов Министерства труда и занятости Филиппин Пол Винсент У. Аньовер; генеральный директор по международным отношениям и институциональной коммуникации Национального совета по координации социальной политики Аргентины Матиас Сотомайор; руководитель международных проектов в Министерстве социального развития и семьи Катара Марьям Абдулла Аль Тани; и главный исполнительный директор и основатель организации “ImInclusive”, Пакистан, Хафса Кадир. В ходе последовавшего интерактивного обсуждения с заявлениями выступили

представители Марокко и Гвинеи, а также наблюдатель от Малайзии. На том же заседании в обсуждении приняла участие представитель следующей неправительственной организации, имеющей консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете: Конгрегация Всемилостивой Богородицы Пастыря Доброго. Участники ответили на вопросы и замечания представителей и наблюдателей. Заместитель Председателя (Северная Македония) выступил с заключительным заявлением.

Решение, принятое Комиссией по пункту 3 a) повестки дня

26. На своем 13-м заседании 15 февраля Комиссия приняла проект резолюции «Обеспечение полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» (E/CN.5/2023/L.7), представленный Председателем (Катар) по итогам неофициальных консультаций, и рекомендовала его для окончательного принятия Экономическому и Социальному Совету (см. гл. I.A, проект резолюции III).

27. После принятия проекта резолюции с заявлениями выступили представители Нигерии, Джибути, Исламской Республики Иран, Соединенных Штатов и Ливии, а также наблюдатели от Мексики, Малайзии, Сенегала, Венгрии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии и Мавритании. С заявлением выступил также наблюдатель от Святого Престола.

B. Обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп

28. Комиссия рассматривала подпункт b) пункта 3 повестки дня на своих 2, 5, 6 и 10–13-м заседаниях 6–8, 10, 13 и 15 февраля и провела общее обсуждение этого подпункта вместе с подпунктом a) пункта 3 повестки дня (приоритетная тема: решение проблем неравенства и социальной интеграции на основе финансово-бюджетной политики, политики в области оплаты труда и социальной защиты) на своих 2, 5 и 10–12-м заседаниях 6, 7, 10 и 13 февраля. (Информацию о ходе общего обсуждения по указанным пунктам см. в разделе A главы III, пп. 9–17).

Дискуссионный форум высокого уровня, посвященный четвертому циклу обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения

29. На своем 6-м заседании 8 февраля Комиссия провела дискуссионный форум высокого уровня, посвященный четвертому циклу обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения, по подпункту b) пункта 3 повестки дня. После выступления Председателя (Катар) со вступительным словом функции председателя в ходе дискуссионного форума выполнял заместитель Председателя Комиссии (Коста-Рика). После программного выступления старшего советника Европейского центра политики и исследований в области социального благосостояния Александра Сидоренко с докладами выступили следующие участники: министр по гендерным и социальным вопросам Мальдивских Островов и председатель Межправительственного совещания по обзору и оценке в Азиатско-Тихоокеанском региона Айшат Мохамед Диди; Генеральный секретарь Совета по делам семьи в Иордании Мохаммед Мекдади;

Постоянный представитель Чили при Организации Объединенных Наций Паула Нарваэс Охеда; Генеральный директор Национального центра для пожилых граждан в Нигерии Эмем Омокаро; координатор Департамента семейной политики при Президиуме Совета министров Италии и председатель Постоянной рабочей группы по проблемам старения Европейской экономической комиссии Организации Объединенных Наций Альфредо Ферранте; представитель организации «Хэлпэйдж интернэшнл» Кэрол Осеро-Агенго; и член правления Национальной ассоциации организаций пожилых граждан Германии Хайдрун Молленкопф. В ходе последующего интерактивного обсуждения с заявлениями выступили представители Замбии, Турции, Португалии, Аргентины, Кубы, Финляндии, Марокко и Украины, а также наблюдатели от Кении, Азербайджана, Сальвадора, Канады, Испании и Малайзии. С заявлением выступили также наблюдатели от Экономической комиссии для Латинской Америки и Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана. С заявлениями выступили также представители следующих неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете: Международная федерация по проблемам старения, Американская ассоциация пенсионеров, Организация по расширению прав и возможностей людей в Африке и Международная сеть по предотвращению жестокого обращения с престарелыми. Участники ответили на вопросы и замечания представителей и наблюдателей. Заместитель Председателя (Коста-Рика) выступил с заключительным заявлением.

Решение, принятое Комиссией по пункту 3 b) повестки дня

30. На своем 13-м заседании 15 февраля представитель Казахстана внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Политика и программы, касающиеся молодежи» (E/CN.5/2023/L.4), от имени Армении[1], Бразилии, Кабо-Верде[1], Казахстана[1], Кипра[1], Люксембурга, Португалии и Сенегала[1]. Впоследствии к числу авторов проекта резолюции присоединились Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Афганистан, Бангладеш, Бельгия, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Гаити, Гайана, Гвинея, Германия, Гондурас, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Израиль, Индонезия, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Катар, Кения, Колумбия, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Кыргызстан, Латвия, Лесото, Литва, Мальта, Марокко, Мозамбик, Монако, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Нидерланды (Королевство), Папуа — Новая Гвинея, Перу, Польша, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Северная Македония, Словакия, Словения, Соединенное Королевство, Суринам, Таиланд, Тимор-Лешти, Тунис, Туркменистан, Турция, Уганда, Узбекистан, Филиппины, Финляндия, Франция Хорватия, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Эстония и Южная Африка.

31. На том же заседании Комиссия приняла указанный проект резолюции (см. гл. I D, резолюция 61/1).

32. После принятия проекта резолюции с заявлениями выступили представители Соединенных Штатов, Российской Федерации и Исламской Республики Иран, а также наблюдатели от Венгрии и Малайзии.

33. Также на своем 13-м заседании 15 февраля Комиссия приняла проект резолюции «Четвертый цикл обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения 2002 года» (E/CN.5/2023/L.6), который был

[1] В соответствии с правилом 69 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета.

представлен заместителем Председателя (Коста-Рика) по итогам неофициальных консультаций, и рекомендовала его для окончательного принятия Экономическому и Социальному Совету (см. гл. I.A, проект резолюции III).

34. После принятия этого проекта резолюции с заявлениями выступили представитель Российской Федерации и наблюдатель от Сенегала.

C. Возникающие вопросы: устранение воздействия многоплановых кризисов на социальные аспекты для ускорения восстановления после затяжных последствий пандемии путем осуществления в полном объеме Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года

Дискуссионный форум

35. На своем 7-м заседании 8 февраля Комиссия провела дискуссионный форум, посвященный возникающим вопросам и озаглавленный «Устранение воздействия многоплановых кризисов на социальные аспекты для ускорения восстановления после затяжных последствий пандемии путем осуществления в полном объеме Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года», по подпункту c) пункта 3 повестки дня; Председатель (Катар) выступила со вступительным словом. Функции модератора дискуссионного форума выполняла министр социальных дел и здравоохранения Финляндии Ханна Сарккинен, которая выступила с заявлением. С докладами выступили следующие участники: руководитель Группы консультативного кабинета Министерства иностранных дел, международной торговли и по делам религий Аргентины Лусиана Тито; директор по политике сотрудничества в целях развития в рамках Одела по оказанию помощи Министерства иностранных дел Греции Елени Николаиду; руководитель международных проектов в Министерстве социального развития и семьи Катара Маха Хамад Алаттия; бывший исполнительный директор Партнерства африканских исследований по вопросам социального обеспечения и управления Энтони Мвианге; и помощник руководителя и помощник Представителя ЮНАНИМА Интернэшнл при Организации Объединенных Наций, а также помощник руководителя Комитета неправительственных организаций по социальному развитию Организации Объединенных Нации Лара Хикс. В ходе последовавшего интерактивного обсуждения с заявлениями выступили представители Швейцарии, Китая и Джибути, а также наблюдатели от Индонезии, Азербайджана, Зимбабве и Сенегала. На том же заседании с заявлением выступила наблюдатель от Европейского союза. Участники ответили на вопросы и замечания представителей и наблюдателей. Председатель (Катар) выступила с заключительным заявлением.

Глава IV

Вопросы программ и другие вопросы

36. Комиссия рассматривала подпункты a) и b) пункта 4 повестки дня на своем 11-м заседании 13 февраля 2023 года.

A. Предлагаемый план по программам на 2024 год

37. На 11-м заседании 13 февраля с заявлением выступила Директор по вопросам глобального диалога Сектора социального развития Отдела всеохватного социального развития Департамента по экономическим и социальным вопросам.

B. Научно-исследовательский институт социального развития при Организации Объединенных Наций

38. На 11-м заседании 13 февраля директор отделения Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций в Бонне доложила о работе Института (по видеосвязи).

Решения, принятые Комиссией

Назначение членов Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций

39. На своем 11-м заседании 13 февраля со ссылкой на документ E/CN.5/2023/7 Комиссия постановила назначить Ханифа Хасана Али аль-Касима, Ха Чун Чхана и Имраана Валодию на дополнительный двухлетний срок, начинающийся с момента утверждения Экономическим и Социальным Советом и истекающий 30 июня 2025 года (см. гл. I.C, решение 61/101).

40. На том же заседании Комиссия вновь со ссылкой на документ E/CN.5/2023/7 постановила назначить Нэйлу Кабир в состав Совета Института на четырехлетний срок, начинающийся с момента утверждения Экономическим и Социальным Советом, но не ранее 1 июля 2023 года, и истекающий 30 июня 2027 года (см. гл. I.C, решение 61/101).

Глава V

Предварительная повестка дня шестьдесят второй сессии Комиссии

41. Комиссия рассматривала пункт 5 своей повестки дня на своем 13-м заседании 15 февраля 2023 года. Ей была представлена предварительная повестка дня и документация шестьдесят второй сессии Комиссии (E/CN.5/2023/L.1).

42. На том же заседании Комиссия утвердила предварительную повестку дня и документацию своей шестьдесят второй сессии (см. гл. I. B, проект решения).

Глава VI

Утверждение доклада Комиссии о работе ее шестьдесят первой сессии

43. На 13-м заседании 15 февраля 2023 года заместитель Председателя и по совместительству докладчик Комиссии Хеллен Мкхвео Чифвайла (Замбия) внесла на рассмотрение проект доклада Комиссии о работе ее шестьдесят первой сессии, содержащийся в документе E/CN.5/2023/L.2.

44. На том же заседании Комиссия утвердила проект доклада и поручила докладчику на основе консультаций с Секретариатом подготовить его окончательный вариант.

Глава VII

Организация работы сессии

A. Открытие и продолжительность сессии

45. Комиссия социального развития провела свою шестьдесят первую сессию в Центральных учреждениях 16 февраля 2022 года и 6–15 февраля 2023 года. Комиссия провела 13 заседаний (с 1-го по 13-е).

46. На 2-м заседании 6 февраля со вступительным заявлением выступила Председатель (Катар).

47. На том же заседании перед Комиссией выступили Председатель Экономического и Социального Совета и заместитель Генерального секретаря по экономическим и социальным вопросам.

48. С заявлениями также выступили представители гражданского общества, молодежи (предварительно записанный видеоролик) и пожилых людей.

B. Участники

49. В работе сессии приняли участие представители 39 государств — членов Комиссии. На них присутствовали также наблюдатели от других государств — членов Организации Объединенных Наций, представители организаций системы Организации Объединенных Наций и наблюдатели от межправительственных, неправительственных и других организаций. Список участников содержится в документе E/CN.5/2023/INF/1.

C. Выборы должностных лиц

50. В своем решении 2002/210 Экономический и Социальный Совет постановил, что сразу же после закрытия очередной сессии Комиссия проводит первое заседание своей следующей очередной сессии с единственной целью — избрать нового Председателя и других членов Бюро.

51. На своем 1-м заседании 16 февраля 2022 года Комиссия путем аккламации избрала Алью Ахмад Сайф Аль Тани (Катар) Председателем, а Ора Шакеда (Израиль) и Даниэля Савалу Порраса (Коста-Рика) — заместителями Председателя Комиссии на ее шестьдесят первой сессии.

52. На своем 2-м заседании 6 февраля 2023 года Комиссия путем аккламации избрала Йона Ивановски (Северная Македония) и Хеллен Мкхвео Чифвайлу (Замбия) заместителями Председателя шестьдесят первой сессии.

53. На том же заседании Комиссия назначила г-жу Чифвайлу докладчиком.

54. Таким образом, в состав Бюро вошли следующие лица:

Председатель:
Алья Ахмад Сайф Аль Тани (Катар)

Заместители Председателя:
Хеллен Мкхвео Чифвайла (Замбия) (докладчик)
Йон Ивановски (Северная Македония)
Даниэль Савала Поррас (Коста-Рика)
Ор Шакед (Израиль)

D. Повестка дня и организация работы

55. На своем 2-м заседании 6 февраля Комиссия утвердила предварительную повестку дня, содержащуюся в документе E/CN.5/2023/1. Повестка дня включала следующие пункты:

1. Выборы должностных лиц.

2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.

3. Последующая деятельность по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи:

   a) приоритетная тема: обеспечение полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

   b) обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп:

      i) итоговый документ заседания Генеральной Ассамблеи высокого уровня по вопросу о реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и других целей в области развития, согласованных на международном уровне, в интересах инвалидов — «Путь вперед: охватывающая проблему инвалидности повестка дня в области развития на период до 2015 года и далее»;

      ii) Всемирная программа действий, касающаяся молодежи;

      iii) Мадридский международный план действий по проблемам старения 2002 года;

      iv) вопросы, политика и программы, касающиеся семьи;

   c) возникающие вопросы: устранение воздействия многоплановых кризисов на социальные аспекты для ускорения восстановления после затяжных последствий пандемии путем осуществления в полном объеме Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.

4. Вопросы программ и другие вопросы:

   a) предлагаемый план по программе на 2024 год;

   b) Научно-исследовательский институт социального развития при Организации Объединенных Наций.

5. Предварительная повестка дня шестьдесят второй сессии Комиссии.

6. Утверждение доклада Комиссии о работе ее шестьдесят первой сессии.

56. Также на своем 2-м заседании Комиссия, не создавая прецедента для будущих сессий Комиссии социального развития, по предложению Председателя (Катар) постановила, что государства-члены, государства-наблюдатели и межправительственные организации, а также специализированные учреждения, соответствующие организации и организации гражданского общества могут

представить предварительно записанные заявления, которые будут воспроизведены в зале заседаний в ходе общего обсуждения Комиссии социального развития на ее шестьдесят первой сессии.

E. Документация

57. Перечень документов, представленных Комиссии на ее шестьдесят первой сессии, содержится в приложении к настоящему докладу.

Приложение

Перечень документов, представленных Комиссии социального развития на ее шестьдесят первой сессии

Условное обозначение	*Пункт повестки дня*	*Название/описание*
E/CN.5/2023/1	2	Предварительная аннотированная повестка дня и предлагаемая организация работы
E/CN.5/2023/2	3	Доклад Генерального секретаря о достижении социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки
E/CN.5/2023/3	3 a)	Доклад Генерального секретаря об обеспечении полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года
E/CN.5/2023/4	3 c)	Записка Секретариата об устранении воздействия многоплановых кризисов на социальные аспекты для ускорения после затяжных последствий пандемии путем осуществления в полном объеме Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года
E/CN.5/2023/5	3 b) ii)	Доклад Генерального секретаря о политике и программах, касающихся молодежи
E/CN.5/2023/6 и Corr.1	3 b) iii)	Доклад Генерального секретаря о четвертом цикле обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения 2002 года
A/78/61-E/2023/7	3 b) iv)	Доклад Генерального секретаря о подготовке и проведении тридцатилетнего юбилея Международного года семьи
E/CN.5/2023/7	4 b)	Записка Генерального секретаря о назначении членов Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций
E/CN.5/2023/8	4 b)	Записка Генерального секретаря по докладу Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций
E/CN.5/2023/L.1	5	Предварительная повестка дня и документация шестьдесят второй сессии Комиссии
E/CN.5/2023/L.2	6	Проект доклада Комиссии о работе ее шестьдесят первой сессии
E/CN.5/2023/L.3	2	Проект резолюции об организации и методах работы Комиссии социального развития в будущем

Условное обозначение	*Пункт повестки дня*	*Название/описание*
E/CN.5/2023/L.4	3 b) ii)	Проект резолюции о политике и программах, касающихся молодежи
E/CN.5/2023/L.5	3	Проект резолюции о достижении социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки
E/CN.5/2023/L.6	3 b) iii)	Проект резолюции о четвертом цикле обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения 2002 года
E/CN.5/2023/L.7	3 a)	Проект резолюции об обеспечении полной и производительной занятости и достойной работы для всех в качестве способа преодоления неравенства для ускоренного восстановления после пандемии COVID-19 и полного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года
E/CN.5/2023/NGO/1-59[a]	3 a) и b)	Заявления, представленные неправительственными организациями, имеющими консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете

[a] URL: www.un.org/development/desa/dspd/united-nations-commission-for-social-development-csocd-social-policy-and-development-division/csocd61/ngo-w-statements.html.

23-04378 (R) 270323 050423